



ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

រដ្ឋបាល នគរបាល សាខាអភូណី

## ទីកន្លែងស្វែងរកចំណេះផល

### និងការចើសរើសទឹកប្រាប់ជាន់ខ្លួន



Clean Water for All  
and Customer Information

ស្រាយការណ៍ឆ្នាំ២០១៣

Annual Report 2013

## **ទាត់នាំ**

### **ក- ការបង្កើតឡាយនគរបាលជនជាតិនៃសាស្ត្រព្រៃន**

កែវ- គោលនយោបាយដីតំបន់ទីកស្សាតជូនដល់គ្រឿសរមានចំណុលទាប.....	៩
កែខ- សកម្មភាពការងារក្នុងឆ្នាំ២០១៣.....	៨
កែព- សន្លឹជាន.....	៥

### **ខ- កម្មវិធីស្ថាប្រជាមួយនគរបាលនិងនគរបាលជាតិនៃសាស្ត្រព្រៃន**

ខែ- គោលបំណង.....	៥
ខេ- ការងារអនុវត្តក្នុងឆ្នាំ២០១៣.....	៥
ខែ- សន្លឹជាន.....	៥

## **ឧបសម្ព័ន្ធ**



ខ្នាងទឹកស្នើសុំក្នុងពេលវេលា

ទំនាក់ទំនង  
ជីវិកស្នើសុំសម្រាប់ជំណួយសំខាន់  
ប្រចាំឆ្នាំ២០១៣

ក-ការងារផ្ទៃតែងដៃទីកស្នើសុំនៃក្រសួងសាធារណៈប្រព័ន្ធមន្ត្រី

កំែង-គោលនយោបាយផ្ទៃតែងដៃទីកស្នើសុំដល់គ្រួសារមានចំណូលទាប

ដើម្បីរមចំណែកអនុវត្តគោលនយោបាយកាត់បន្ទូយភាពក្រីក្រ របស់ក្រសួងស្នើសុំនៃក្រសួងសាធារណៈប្រព័ន្ធបានចំណូលទាប ចាប់តាំងពីឆ្នាំ២០១៩៩៦។

ការផ្ទៃតែងដៃទីកស្នើសុំដល់គ្រួសារមានចំណូលទាបនេះ បានចូលរួមចំណែកភាពកាត់បន្ទូយភាពក្រីក្រ តាមរយៈ៖

១- តម្លៃទីកម្រិតជាបន្ទូយភាពកាត់បន្ទូយភាពក្រីក្រ ទៅឯកសារ (ឧបត្ថម្ភនកុងរដ្ឋធម្មកប្រើប្រាស់)

២- គោលនយោបាយផ្ទៃតែងលទ្ធផលបង់រំលស់ផ្លូវសិទ្ធិជានីកជាតប្រភេទ តីរំលស់១៨ខែ, ១៧ខែ និង ២៤ខែ ដើម្បីគ្រួសារមានចំណូលទាបអាចធ្វើសវិសបានតាមលទ្ធផាត ហិរញ្ញវត្ថុរបស់ខ្លួន និងគោលនយោបាយចុះផ្លូវសិទ្ធិជានីកមែ០% សម្រាប់គ្រួសារមានចំណូលទាបរស់នៅក្នុងសហគមន៍តំបន់ជាយក្រឹង។ លើសពីនេះគោលការណ៍ខបត្ថម្ភធន ដូចត្រូវក្រួសារមានចំណូលទាបចំនួន ៣០%, ៥០% និង៧០% ត្រូវបានដាក់ឱ្យអនុវត្តចាប់ពីឆ្នាំ២០០៥ ដោយមានគណៈកម្មការត្រួតពិនិត្យរាយការណ៍ផ្លូវសាធារណៈប្រព័ន្ធដែលបានចំណូលទាបនិងសហការជាមួយអាជ្ញាធរដែលជី។ ដោយពិនិត្យយើង្វាត់ ដើម្បីបានការណ៍ខបត្ថម្ភធនរហូតដល់ពេលវេលាដែលបានត្រូវក្រួសារម៉ូយចំនួន ៣០% និង៧០% ដែលសម្រាប់នៅក្នុងរដ្ឋធម្មកប្រើប្រាស់ ផ្លូវសិទ្ធិកស្នើសុំត្រូវក្រឹងចំពេញបានសម្រេចបន្ថែមគោលការណ៍ខបត្ថម្ភធន១០០% ដូចត្រូវក្រួសារដែលបានចំណូលទាបខ្លាំង ដោយចាប់អនុវត្តពីខែកុម្ភ:ឆ្នាំ២០០៦។

៣-បំណុះតីកដល់ក្នុងផ្ទៃតែង ពីចំណូលបង់រំលស់នៅក្នុងរដ្ឋធម្មកប្រើប្រាស់

៤- ទីកស្នើសុំជាតានាបន្ទូយភាពអ្នកប្រើប្រាស់ (ឧបសម្ព័ន្ធ)។

ដើម្បីសម្រេចបាននូវគោលនយោបាយនេះ ផ្លូវសិទ្ធិកស្នើសុំត្រូវក្រឹងចំពេញមាន៖

- ក្រុមការងារសាររបាយការក្នុងគ្រួសារដែលបានចំណូលទាប, រាយការណ៍ផ្លូវសាធារណៈប្រព័ន្ធ
- ក្រុមយោសនាច្បាប់ជាយក្រឹងចំណូលទាប និងផ្ទៃតែងពីនឹង
- ក្រុមសម្រេចបន្ថែមដាក់ពាក្យសុំសិទ្ធិជានីក និង គណៈការណ៍ទីកស្នើសុំដល់គ្រួសារមានចំណូលទាប។

សកម្មភាពផ្តល់ជូនដើម្បីស្ថាបន្ទាន់ត្រួសរមានចំណុលទាបតាមបណ្តាញនឹងមួយចាប់តាំងពី១៩៩៨ឆ្នាំ  
២០១៣មានសង្ឃឹមបញ្ជីខាងក្រោមនេះ និងបែបបទនៃការត្រួតពិនិត្យរាយការណ៍ស្ថាបន្ទាន់ត្រួសរមានចំណុល  
ទាបក្នុងខបសម្រៀន។

## កែវ-សកម្មភាពការងារក្នុងឆ្នាំ ២០១៣

ជាមួយគ្នានឹងការពេញឯកដ្ឋានសេវាទៅតាំបន់ជាយក្រុង ក្នុងខណ្ឌមានដៃយោ ដង្កាត់ សែនសុខ ប្រសិទ្ធភាព និងពេជ្ជសេវាបែប ព្រមទាំងទីរូមខេត្តកណ្តាល ដ្ឋាករទីកសុយ៉ែតក្រុងក្នុងពេញចានបន្ទុកមួយភាពផ្តល់ជូន ទីកសុ្សាតដ្ឋានគ្រឿសារដែលមានចំណ្ឌាលទាប តាមរយៈ៖

- ១- ការបន្ទូស្សាបស្ថុដៃមគិត និងសំណ្ងាមពរបស់គ្រួសារមានចំណ្ងាលទាប ដើម្បីបទទូលាតានសេវាឌីថ្លែង  
២- ការបន្ទូតព្រឹកសេវាឌីកស្ថាតជូនគ្រួសារមានចំណ្ងាលទាបនៅក្នុងតំបន់ជាយក្រុងចំណ្ងាលៗ សហគមន៍  
ជូចរាយយេហ៊ះខាងក្រោម និងទូរឈប់ទូរសព្ទ ក្នុងតាមរយៈបច្ចុប្បន្ននិងអនុញ្ញាតផ្លូវបង្កើតសំនួរសិទ្ធិជាវិទ្យា

- |                                   |   |
|-----------------------------------|---|
| (១) សហគមនីបុរីភីទ្វាង             | (សង្គាត់រាល់ខណ្ឌពមកក)                   |
| (២) សហគមនីវិកចំនើន                | (សង្គាត់ព្រៃកប្រា ខណ្ឌមានជ័យ)           |
| (៣) សហគមនីចំនើនអភិវឌ្ឍន៍          | (សង្គាត់ព្រៃកប្រា ខណ្ឌមានជ័យ)           |
| (៤) សហគមនីប្រកតាមពេល ១            | (សង្គាត់ព្រៃកប្រា ខណ្ឌមានជ័យ)           |
| (៥) សហគមនីប្រកតាមពេល ២            | (សង្គាត់ព្រៃកប្រា ខណ្ឌមានជ័យ)           |
| (៦) សហគមនីប្រានគរ ភូមិគោកយ្យាចង់២ | (សង្គាត់ភូមិពេញដី ខណ្ឌសែនសុខ)           |
| (៧) សហគមនីប្រានគរ ភូមិគោកយ្យាចង់៣ | (សង្គាត់ភូមិពេញដី ខណ្ឌសែនសុខ)           |
| (៨) សហគមនីកសិករ                   | (សង្គាត់ភូមិពេញដី ខណ្ឌសែនសុខ)           |
| (៩) សហគមនីសែនសុខ                  | (សង្គាត់យុទ្ធខណ្ឌ ខណ្ឌសែនសុខ)           |
| (១០) សហគមនីអណ្តាចង់ដី             | (សង្គាត់គោករក ខណ្ឌដៀរាជា)               |
| (១១) សហគមនីទួលរកាកុស              | (សង្គាត់ព្រៃស ខណ្ឌដៀរាជា)               |
| (១២) សហគមនីបុរីស៊ិកភាព            | (សង្គាត់ថោមថោ ខណ្ឌពេជ្រិសនជ័យ)          |
| (១៣) សហគមនីវិមានប្រជែង            | (សង្គាត់ក្រោងផ្ទុងជំងឺ ខណ្ឌពេជ្រិសនជ័យ) |
| (១៤) សហគមនីសំបុកចាប               | (សង្គាត់ត្រពោងក្រសាំង ខណ្ឌពេជ្រិសនជ័យ)  |
| (១៥) សហគមនីត្រពោងអញ្ញាភ្យ         | (សង្គាត់ត្រពោងក្រសាំង ខណ្ឌពេជ្រិសនជ័យ)  |
| (១៦) សហគមនីសាយគី                  | (សង្គាត់ត្រពោងក្រសាំង ខណ្ឌពេជ្រិសនជ័យ)  |

ជាលទ្ធផល វដ្ឋាករទីកសុយ័តភ្នែងត្រូវបានការដួចតែងដូចនេះទីកស្តាតុន្លែសម្រាប់សារមានចំណោលទាបសរុបចំនួន ១.៤៥១បណ្តាញ (ផ្ទៃមានគារអំពីរបាយក្រាម) ត្រូវនៅ៖

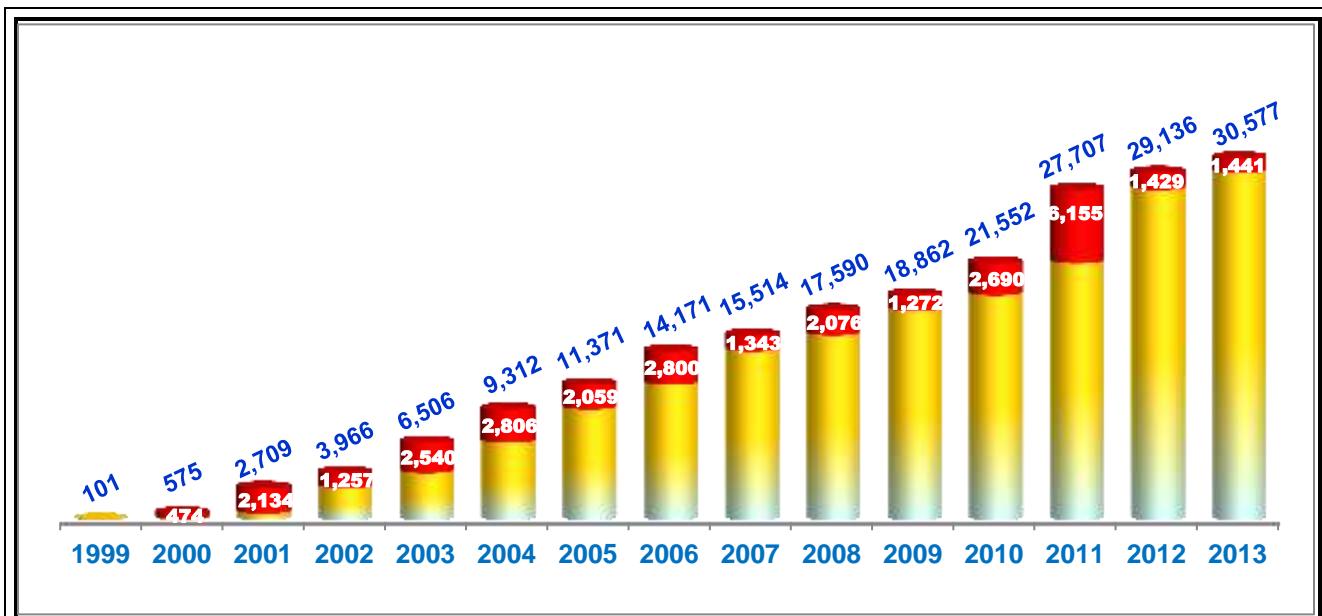
- **ប្រភេទបង្កែវលស៊ែរ** : ចំនួន ០២បណ្តាញ
  - **ប្រភេទខបត្ថម្ភដន្ត** : ចំនួន ១.៥ពាន់បណ្តាញ (កណ្តាលក្រុង ៤១បណ្តាញ និងជាយក្រុង ១.៣ពាន់បណ្តាញ) មានទីក្រោមកំខបត្ថម្ភដន្តសរុប ពាន់ ២២៥.៨០០រៀល ឥឡូវនេះ គឺជាបន្ទាន់ដែលជាអំណោយបានមកពី៖

- មួលនិធីបញ្ជីដែលប្រយោជន៍សង្គមរបស់ ន.ទ.ស.ភ (ទីបអនុវត្តចាប់ពីខែវិច្ឆិកាស្អា ២០១៣) ចំនួន៣៣.៧៣៨.៥៨០៩៧ ត្រូវនឹងទៅបណ្តាញ
  - ធនាគារពីភពលោក និងទីក្រុងបានឯកសារ : ចំនួន៣៣៧.៥៦៦.៣២០៩៧ ត្រូវនឹងទៅបណ្តាញ។

បច្ចុប្បន្ន	ចំណេះទម្រង់សាស្ត្រ								សុវត្ថិភាពប្រាក់ ខែត្រូវបាន (₹)	
	ជំនួយគ្រោះ			កំណើនក្នុងគ្រោះ			ចំនួយ			
	កណ្តាលក្នុង	ជាយក្សាង	សរុប	កណ្តាលក្នុង	ជាយក្សាង	សរុប	កណ្តាលក្នុង	ជាយក្សាង	សរុប	
ក. ឧបត្ថម្ភនឹង	១.៦០៦	១៦.៨២១	១៩.៣៧៧	៤១	៩.៣៩៩	៩.៣៩៩	១.៦០៦	១៦.៧៦៩	១៩.៣៩៩	៥.០១៩.២៦៩.៨៩០
៩០០%	២៧៥	៧.៥៥៧	៧.៥៥៨	៥	៥១៧	៥១៥	២៧៥	៧.៥៥៥	៧.៥៥៥	២.៥៥៥.០០៥.៥០០
៧០%	៦៥៦	៥.៥៥៦	៥.៥៥៥	២៥	៥៥២	៥៥២	៦៥៦	៥.៥៥០	៥.៥៥០	១.៣៥៥.៥៥៥.៥៥០
៥០%	៥៥២	៣.៥៥២	៣.៥៥៥	៥	៥៥២	៥៥២	៥៥២	៥៥០	៥៥០	១៩៥.៥៥៥.៥៥០
៣០%	១៥៣	១.៥៥៦	១.៥៥៥	១	៣០	៣១	១៥៣	១.៥៥៦	១.៥៥៥	១៥០.០៤៥.៥០០
ខ. បង្កើរលស់	-	-	១០.៨៩៩	-	-	២	-	-	១០.៨៩៩	បង្កើរលស់
សរុប	-	-	៣០.៣៥១	-	-	៩.៥៥១	-	-	៣០.៥៥១	-

- ប្រភេទបង្កើរលស់ : ចំនួន ១០.៣៦៩បណ្តាញ
  - ប្រភេទខបត្ថម្ភធន : ចំនួន ១៤.៨១៦បណ្តាញ (កណ្តាលសក្ខុង ១.៦៨៧បណ្តាញ និងជាយក្ខុង ១៨.១៦៨បណ្តាញ) មានទីក្រោកខបត្ថម្ភធនសរុប ៥.០៦៦.២៦៥.៨៨០ដៃល ស្មើនឹង ១.២៦៧.៣១៦ដុល្លារ ដែលជាគំណោយបានមកពី :
    - មួលសិដ្ឋិបម្រើដលប្រយោជន៍សង្គមរបស់ ន.ខ.ស.ក : ចំនួន ៣៣.៧៣៨.៨៨០ដៃល ត្រូវនឹង ១៦៣បណ្តាញ
    - ធនាគារពិភពលោក ទីក្រុងបាត់រីស និងសហគ្រប់សង្គមផ្សេងៗ : ចំនួន ៥.០៣៥.៥២៧.៣៦០ដៃល ត្រូវនឹង ១៤.៦៥៣បណ្តាញ។

ខំណើនបច្ចុប្បន្នរាជក្រឹត្យសាខាដែលមានចំណាយជាមួយ និងទាំងអស់ និងទាំងអស់ និងទាំងអស់



កំពង់សន្តិដ្ឋាន

កម្មវិធីនេះ ពិតជាតានចូលរួមភាគគំបនយភាពក្រឹងក្រស់ប្រជាពលរដ្ឋក្នុងការធានីភ្នំពេញ និងបានផ្តើមតបទខេសិនគោលនយោបាយភាគគំបនយភាពក្រឹងក្រស់ការងារដែលបានក្រោមការងារ។

ទីកន្លែងប្រជាជនប្រើប្រាស់ជាទីកស្តីតាមចុចទូលទានពីភ្នាល់ម៉ាស៊ីនដោយឆ្លាប់បាន។ សេវា ២៥  
ម៉ោងលើ ២៤ ម៉ោងគ្រប់ពេលវេលាដោយត្រូវការ និងមានសម្ងាត់គ្រប់ត្រាន់។ តាត់មិនចាំបាច់ដៃចំត្រូវ និង  
ដឹកជញ្ជូនពីទីផ្សាយឡើតឡើយ ប្រាមចាំងចំណាយគិចពីពាណិជ្ជកម្ម ទាបជាជត្តិថ្មីដែលគាត់ឆ្លាប់ចំណាយ  
ពីមុនា។ តាត់សល់ពេលវេលាសម្រាប់ប្រកបរបរឡើង ដើម្បីបន្ថែមចំណាយជួនត្រូវសរា។ ក្នុងវិធាន  
ការ: កិច្ចិយដឹកជញ្ជូនទីកន្លែងរបស់ខ្លួន ត្រូវនេះក៏បានក្រោកក្រោតមានពេលវេលាលើកម្មភាព  
សម្រាប់បង្កើនការយសម្បែក និងរៀងរាល់គ្រប់គ្រាន់បញ្ហាបែត់គេចិះមឡើតដឹង។ សុខភាពឡើតសោត ក៏  
ប្រសើរដោងមុន ដោយសារទីកស្តី។

ផ្នែកបច្ចុប្បន្នដល់សកម្មនេះ រដ្ឋាភិបាលទីកសិរីត្រង់ក្នុងភ្នំពេញបានទទួលដោតជ័យ និង ការគាំទ្រយកដំឡើង ខ្លាំងពីរដ្ឋាភិបាល បណ្តាលដៃគូ អភិវឌ្ឍន៍ដើម្បីគ្រប់ដល់ការខិតខំបស់ខ្លួន និងពីសំណាក់ត្រូវសារដែល មានចំណ្ងាលទាបធ្លាល់ ព្រមទាំងអង្គភាពការក្រោរដ្ឋាភិបាល កំពុងជាអ្នកដ្ឋល់ជំនួយ និងអ្នកដ្ឋល់តណាទានក្នុង ការខិតខំបស់ខ្លួន ជាតិសេសជនាតារពិភពលោក ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាសី និងទីក្រុងបានរីស។

២- កម្មវិធីដែលព្យាយកធមានជំនះអភិវឌ្ឍន៍តាមមូលដ្ឋាន

၁၇- គោលបំណង

ដើម្បីធ្វើយកបាននឹងតំរែការយល់ដឹងពីភាសាការងារផ្តល់ជូននឹងទីកស្សាតរបស់អគ្គិភ័ន្ធនឹងព្រឹងកិច្ចសហការជាមួយអគ្គិភ័ន្ធនូវការនៃគេលូប្បន្ឌីរឡើង ផ្តាកទីកស្សាយត្រង់ក្នុងក្នុងពេញបានបង្កើតក្រុមការងាររួចរាល់ជ្រើយមួយកាលពីខែឯកត្រា ឆ្នាំ២០០៣ ដែលមានការកិច្ចអនុវត្តកម្មវិធីរួចរាល់ជ្រើយពីតិចមានជូនអគ្គិភ័ន្ធតាមមូលដ្ឋាននានាទុកដាក់ការងារនឹងក្នុងពេញ និងទីក្រុងតាមខ្លួន ខែត្រូវកណ្តាល ដោយសហការជាមួយអ្នកជនរម្ភលជ្រើនក្នុងគោលបំណងធ្វើយកឱ្យធនាគាររបស់រដ្ឋបានយល់ដឹងត្រប់ទៀត ដាកិស់សត្រូវបានដែលមានចំណូលទាហ៍

## ប្រធានបទនៃការផ្សព្វផ្សាយមានជាមាត្រា

- ដែលការណែនលិត និងគុណភាពទីកស្សាត
  - បែបបទសំតបណ្តាល្អទីកស្សាត និងតម្លៃតបណ្តាល្អចូលផ្ទះ
  - គោលនយោបាយរបស់ ន.គ.ស.ក ក្នុងការធ្វើយដល់គ្រួសារមានចំណុលទាប
  - សិទ្ធិ និងការទទួលខុសគ្រប់លិត និងកស្សាត
  - បច្ចេកទេសនៃការផ្តល់ផ្តល់ទីកស្សាត
  - ការត្រួតព័ត៌មាន និងការធ្វើការតាមគុណភាពទីកស្សាត ដែលផ្តល់ផ្តល់ជូនតាមប្រព័ន្ធដែកចាយ
  - គោលការណ៍នៃការផ្តល់ផ្តល់ទីកស្សាតជូនអតិថិជន
  - វិធីគុណភាពផ្តល់ទីកស្សាត និង ការបង្ហាញរបៀបប្រព័ន្ធដែលផ្តល់ផ្តល់ជូនអតិថិជន
  - ព្រមទាំងប្រការផ្សេងៗ ដែលគ្រប់ប្រើប្រាស់ប្រព័ន្ធប្រចាំឆ្នាំ ដើម្បីគោលការណែនលិត និងកស្សាត ដែលផ្តល់ផ្តល់ជូនអតិថិជន ផ្តល់ផ្តល់ជូនអតិថិជន ដោយត្រូវបានបញ្ជាក់ឡើង។

## ៣៦- ការធ្វើអនុវត្តក្នុងថ្ងៃទី២០១៣

ក្នុងថ្ងៃទី២០១៣នេះ ក្រុមការងារបានចុះឱ្យអ្នកយកតិមានដូចនេះអភិវឌ្ឍន៍សល់មួលដូន ដែលនៅកំបង់  
ខេបដូចតិមានដូចនេះនៅក្នុងបន្ទាន់ស្ថិត សង្កាត់យុទ្ធសាស្ត្រ ខណ្ឌសែនសុខ និងក្រុមព្រៃកសំរោគ សង្កាត់  
ការខ្សោយក្រុមការងារ ខេត្តកណ្តាល ដោយមានប្រជាពលរដ្ឋសុបច្ចេទនៃពាណិជ្ជការអារ៉ាប់រុញូលូរម។



ក្រុមព្រៃកសំរោគ សង្កាត់ការខ្សោយក្រុមការងារ ក្រុមការងារ



ក្រុមបន្ទាន់ស្ថិត សង្កាត់យុទ្ធសាស្ត្រ ខណ្ឌសែនសុខ

## ៣៧- សម្រួល

ពាសបុរហោតមកដល់បណ្តាញថ្ងៃទី២០១៣នេះ រដ្ឋបាដីក្នុងក្រុមការងារបានចុះឱ្យអ្នកយក  
តិមានតាមមួលដូនបានចិត្តនៃដំណឹង ពាប់ពីថ្ងៃទី៩ ខែមីនា ឆ្នាំ២០០៣ និងមានប្រជាពលរដ្ឋស្ថាប់  
សុបច្ចេទនៃ ជ.១០៦នាក់ (ខេត្តកណ្តាល)។

តាមរយៈកម្មវិធីនេះ ប្រជាពលរដ្ឋតាមមួលដូនបានយល់ដឹងព្រឹនពីការងារផ្តល់ទីកន្លែងបាន  
រដ្ឋបាដីក្នុងក្រុមការងារបានចិត្ត កំពុងបានគោរពការណ៍រាយការណ៍ និងបានស្វាគមន៍ដោយត្រួតពិនិត្យដោយ  
ទីកន្លែងបានចិត្ត ដែលបានយកចិត្តទុកដាក់ផ្តល់ទុកដោយដោះជីវិត កំពុងបាន  
ការសហការដើម្បីជួយស្ថិត។

កម្រាធិក្សំពេញ ថ្ងៃទី 24 ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១៤  
នាយកដៃនាយករដ្ឋបាដី

នាយកដៃនាយករដ្ឋបាដី

អនុបាយក



សុខ សុខ

ហុន សុខហេង

ଓଡ଼ିଆ

ធម្មនេយ្យត្រូវនឹងការចូលរួមគ្នាដើម្បីទទួលបានស្ថាបន្ទាត់ស្ថាបន្ទាត់

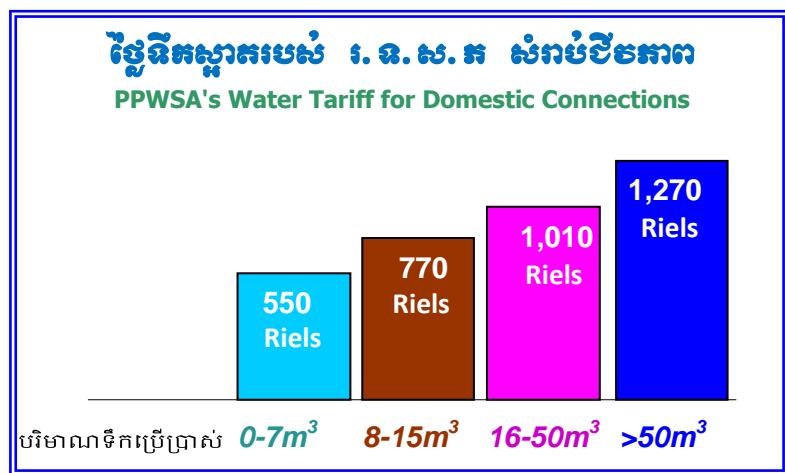
មុខរបរស់ប្រធានលោកត្រីក្រកា ទាំងនោះមានប៉ះកង់-មួញ, គេមួញខ្មែរ, ជាក់សីភ្លូ, កម្ពុករសំណង់, កម្ពុករលាងចេយនុ-មួញ។ ចំណុលមធ្យមប្រចាំថ្ងៃរបស់គេគឺពី ៣.៥០០ ឡើ ១០.០០០រៀល (០,៥៥-៤,៥០ដុល្លារ)។ ជាតិចាត់ចំណុល និងជាប្រជកល់ផ្ទះ គេត្រូវបែងចែងចំណុលដើម្បីស្វែចស្ថិនធនេះ សម្រាប់អាហារបរិភោគកុងត្រូវសារ, បញ្ចនកូនឡើសាធារក្រោម អគ្គិសនីសម្រាប់បំភើ, ទីកសម្រាប់ប្រើប្រាស់។

ចំពោះប្រជាពលរដ្ឋក្រឹងក្រុង ដែលតាំមានបណ្តាញទីកត្តាល់ពីរដ្ឋាករទីកស្សយ៍តក្រុងភ្នំពេញត្រូវទិញទីកត្តាល់ពីអ្នកលកក្នុងតម្លៃដីខ្ពស់ពី ១.៥០០ ទៅ ៣.៥០០ គ្រឿងតម្លៃត្រូវបានដែលតម្លៃនេះប្រហែលឡាតាំងតាំង។ ការចំណាយជាជាការនេះនៅតាំងប្រាន់ត្រូវបាននៅឡើយទេ គោត្រចំណាយកម្មាធកាយ និងពេលវេលាបន្ថែម ពីលើនេះឡើត ដើម្បីក្រុមប្រឈមនេះដឹងពីការប្រាន់ត្រូវបានពិនិត្យលកក្នុងតម្លៃរបស់គោត្រ ដែលមានចម្ងាយកប់រយៈម៉ោត្រឡើតដែលត្រូវបានពិនិត្យឡើង។

ជាទុទេ ការដឹកជញ្ជូនទីកជាបន្ទុករបស់កុមារ ដែលបារាំងតួចធ្វើឡើងពេលរៀនសុគ្រិ បុសម្រាប់លេងកម្មវិធីដើម្បីបង្កើននូវស្ថាណភ័ព្យ ការយសម្រោចរបស់កុមារត្រូវបានកាត់បន្ទូយ។ លើសពីនេះទៅឡើត ទីកដែលគេបានទិញយកទៅប្រើកិត្តជាពុំជាសាធារណ៍គុណភាពជាទីកស្ថាណដែរទេ ពីហ្មោះទីកលក្ខខែមានប្រភពពីបីង បុអណ្ឌដឹងដែលពុំបានសម្ងាត់និងគ្មានការត្រូវតិនិត្រ។ ម្នាច់និងវិញ្ញុឡើត ដើម្បីបីជាទីកនោះមានប្រភពចេញពីប្រព័ន្ធដែកចាយរបស់រដ្ឋការទីកស្អាយៗតែក្នុងក្នុងពេញកំណែយ (ករណីលក់ទីកបន្ទុ) កំគុណភាពទីកដែរទេត្រូវបានជាសាធារណ៍ដែរ ដោយសារការផ្លូវចុះឡើងដើម្បីដឹកជញ្ជូនករណ៍ដូចជាចាចុងដង បុង្គុងដឹកដែលមិនស្ថាណ។

ចំពោះប្រជាពលរដ្ឋដែល មានបណ្តាញទីកត្តាល់ពីរដ្ឋាក់ទីកសុយ័ត្នក្នុងភ្នំពេញវិញគេតាំងបានដឹកជញ្ជូនទីកដើរ ព្រោះគោលការណ៍នៃក្រសួងបណ្តុះបណ្តុះតែមួយ។ មិនត្រឹមតែបុណ្យណ៍ គេត្រូវចំណាយលើ តម្លៃទីកត្តាល់ដែលបានបង្ហាញឡើង ក្នុងករណីប្រើប្រាស់អស់ ៧ម<sup>3</sup>/ខែ (ប្រតិចជាងប្រមាណ ២៣០លីត្រ/ថ្ងៃ) និងតែ ៧៧០ ដែល/ម<sup>3</sup> ក្នុងករណីប្រើប្រាស់អស់ពី ៥ ទៅ ១៥ម<sup>3</sup>/ខែ។ ដូច្នេះអ្នកដែលត្រូវបណ្តាញទីកត្តាល់ ពីរដ្ឋាក់ទីកសុយ័ត្នក្នុងភ្នំពេញ ដែលជាទុទៅប្រជាជនក្រឹមក្រសួងបណ្តុះបណ្តុះតែមួយត្រូវបានបង្ហាញឡើង ដើម្បីបានបណ្តាញទីកត្តាល់ពីរដ្ឋាក់ទីកសុយ័ត្នក្នុងភ្នំពេញ។

## ការដើរកដ្ឋានទីកដាបន្ទុករបស់កូមារ Children's Transport Water



**ក្រោយនៃមីនុសតាំ** ហេដ្ឋារចនាសម្ព័ន្ធទីក្រុងភូមិពេញទាំងមួលបានបំផុធបំផ្តាញទាំងស្រុង។  
សម្រាប់ទីក្រុងបណ្តាល្អចែកចាយមានកម្រិតទាំង ៣ ដោយសារតែការផ្តល់ផ្តល់បំពេជ់មេចាស់ៗ និងការលាក់  
សរីចនៅបណ្តាល្អដូចតាមកម្រិត។

គុណវិបត្តិធី នៃការផ្តល់សេវាកម្មរយៈអ្នកលក់ទីកបន្ទាមនៅមាន២គីឡូ

៩. ផ្នែកកែវគ្រឹងនាស់ ចំពោះអ្នកប្រើប្រាស់។

៤. អ្នកលក់ទីកភាពប្រើបន្ទាន់ស្ថិតិបណ្តាញផ្លូវតាមរបស់ ន.ខ.ស.ក តាមល្អិចដៃនេះ ដើម្បី  
ការតែបន្ថយនូវចំណាំអសកម្មនេះ រដ្ឋាភិបាលទីកស្សយ៉ែតក្រុងក្នុំពោះបានខិតខំសហការជាមួយអង្គភាព  
មិនមែនរដ្ឋាភិបាលនៅ ដូចជាអង្គភាព PADEK ដើម្បីផ្លូវតាមទីកភាពជួនអតិថិជនក្រុងក្រុងតាមរយៈ  
តំណាងរបស់ពួកគោ។

កំបុង ជាបន្ទូរបន្ទាប់ តាំណាងសហគមន៍បានភាយខ្លួនជាអ្នកលក់ទីកបន និង បង្កើនចំណោញពី សហគមន៍ និងកេងកងប្រវត្តិរដ្ឋាភិបាលទីកស្សយ័ត្នក្នុងក្រុងក្នុងពេញ។

ក្នុងខេមិនា ឆ្នាំ១៩៩៨ និង ១៩៩៩ រ.ទ.ស.ភាពាណទទួលតណាងនាមអភិវឌ្ឍន៍ពីធានាតារពិភពលោក ដោយក្នុងនោះ មានចំណូន មួយផ្លូវកត្តិបសម្រាប់បំផើការងារផ្តើមតែងតុលាកស្សាតជូនប្រជាដន្តិក្រោ។ ដោយផ្លូវកណ្ឌិលទូរាងនេះ និង ដើម្បីចូលរួមចំណោកក្នុងការអនុវត្តគោលនយោបាយរបស់ការងារផ្តាសាច់បាន ក្នុងការការតែបន្ថយភាពក្រឹក រ.ទ.ស.ភាពាណលើកទីផ្សារនៃគោលនយោបាយ "ផ្តើមតែងតុលាកស្សាតជូនប្រជាដន្តិក្រោ" ក្នុងកណ្ឌិលដែលគេ៖

១. មានទីស្តាក់នៅច្បាស់លាស់ និងមានការទទួលស្ថាល់ពីសាលាកដធានីភ្នំពេញ
  ២. យល់ប្រមូលប្រាក់១០% នៃថ្ងៃតុបណ្តាញទីកសិប រួមទាំងប្រាក់កក់នៅពេលដាក់ពាក្យស្ទើសំបណ្តាញប្រាក់ជារៀងរាល់ខែ នូវទីក្រុងប្រាក់ដែលនៅសល់ក្នុងរយៈពេល ០៥ខែ ដោយបូកបន្ថែមការប្រាក់ចនាតារ ៥,៥%។

ជាមួយនឹងការពេញឯកសេវាឌ្ឋានដីកស្សាត តម្លៃ ២០០០០ ទូនិមិត្តការចែរយុទ្ធជាពីបរិមាណទីកតាត បង់និងសម្ងាត់ទីកត្តិកដីដីនៅក្នុងជាន់ទៅ ដ្ឋាកទីកស្សាយៗត្រូវបានសម្រេចចិត្តបង្កើនសកម្មភាព ផ្តល់សេវាទីកស្សាតដោយធ្វើលក្ខណៈអ្នកក្រឹកក្រារ ក្នុងករណីដែលអ្នកក្រឹកក្រារចាំងនោះ ៖

## ៩. មិនគ្រែរដាសប់ប្បរទីលំនៅ

៤. រយការណ៍ដីន ន.ទ.ស.ភ ករណីមានចិត្តផ្សាយ និងបណ្តាបាត់ភាពអសកម្មផ្លូវដែលពាក់ព័ន្ធ និងបណ្តាប្រទិកស្នាត

៣. មិនធ្វើតាមការសម្រេចទីកន្លែលកំបណ្តុយកចំណោញ។

រដ្ឋាភិបាលទីកសិរី ត្រួរពិនិត្យការបង់បានកំណត់ការបង់បានសំខ្លែសិទ្ធិជាអេឡិកប្រចាំខែធ្នូនអ្នកក្រឹក (នាមធនិកទីក ១៥ ម.ម និងប្រជុំបណ្តាញអគ្គិបរមា ១០ ម៉ែត្រ) ដូចខាងក្រោម៖

- បង់លើកទី១ : មានទីក្រាតចំនួន ១០៥.០៥០ រៀល (ពេលដាក់ពាក្យតបណ្តាញ)
  - បង់លើកទី២ : មានទីក្រាតចំនួន ៣៦.០៥០ រៀល
  - បង់លើកទី៣ : មានទីក្រាតចំនួន ៣៥.៥៥០ រៀល
  - បង់លើកទី៤ : មានទីក្រាតចំនួន ៣៥.៥៥០ រៀល
  - បង់លើកទី៥ : មានទីក្រាតចំនួន ៣៥.៣៥០ រៀល
  - បង់លើកទី៦ : មានទីក្រាតចំនួន ៣៥.០៥០ រៀល
  - បង់លើកទី៧ : មានទីក្រាតចំនួន ៣៥.៥៥០ រៀល
  - បង់លើកទី៨ : មានទីក្រាតចំនួន ៣៥.៦៥០ រៀល
  - បង់លើកចុងគ្រាយ : មានទីក្រាតចំនួន ៣៥.៩៥០ រៀល

ទីក្របាក់បង់សរុបមានចំនួន ៤២៥.៨៥០ដុល ដោយឱ្យមានចាត់ទាំងប្រាក់កំណត់ចំនួន ៤១.៨០០ដុល និងអាករលើតម្លៃបន្ទីម ៩០%។

ក្នុងឆ្នាំ២០០០ កំណើនបណ្តាល្អអូកត្រីក្រមានចំនួន៤៧លាបណ្តាល្អ ក្នុងនោះពាណិជ្ជបណ្តាល្អ ស្ថិតនៅក្រសួងសហគមន៍ និង ៤ពារិបណ្តាល្អ ស្ថិតក្នុងសហគមន៍ចំនួន៦។

**ក្នុងតម្លៃ 009** ដើម្បីបន្ថុព្រឹង និង ពង្រីកសេវាទីកស្តាតជ្ញាល់ដូនប្រជាជនក្រឹកក្នុងខណ្ឌទាំង៤  
ក្នុងកណ្តាលរាជធានីភ្នំពេញ ផ្សាករទីកស្សយ័ត្នក្នុងភ្នំពេញបានធ្វើការស្មាបស្សីជំនួយ និង សំណុំមែនរបស់  
ប្រជាជន ក្រឹកដែលទីបន្ទីនបានទទួលសេវាចិន និងធ្វើការអេងគឺក្នុងខណ្ឌទាំង៤ ដើម្បីក្រុមប្រជាជនក្រឹក  
ដើម្បីទទួលបានទទួលសេវាដោយជ្ញាល់ពីផ្សាករទីកស្សយ័ត្នក្នុងភ្នំពេញ។ ជាលទ្ធផលបាន បង្ហាញ  
ឲ្យយើងបានក្នុងសហគមន៍ទាំងអស់ដែលបានទទួលសេវាអេងគឺនៅខែមេសា ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារទី៣ -Vol3)។ មូលហេតុ  
សំខាន់ដែលបណ្តាលឲ្យត្រួតពិនិត្យបញ្ជាផ្ទាល់ខ្លួនគឺ៖

- ពំយល់ពីផលចំណោញដែលគេនឹងទទួលបានពីការប្រើប្រាស់បណ្តាញផ្ទាល់ខ្លួន ឬ
  - ពំមានលទ្ធភាពបង្កើរសក្ខុងរយៈពេល១០ខែ។

ជាមួយត្រានេះត្រាដែរ ដ្ឋាកកទីកស្សយ៉តក្រុងត្រូវបានខិតខំព្រៃក បន្ថែមទាំងប្រព័ន្ធដែលត្រូវបានខិតខំជាបន្ទីរដោយ និង សហការដើម្បីស្វែងរកអង្គភាពមិនមែនដ្ឋាកកបាល ដូចមួយបន្ទូលគ្រប់គ្រង់ការងារនេះ។

គ្នាក់សម្ងាត់ដឹងដើម្បី ទីក្រុមនឹងការងារប្រព័ន្ធព្យាយុទ្ធមេ (កាត់បណ្តាញចាស់ថ្លែល ដាក់បណ្តាញផ្លូវ) ន.ស.របាយការណ៍បំបាត់អ្នកលក់ទីកន្លឹងតាំណាងអ្នកថែកចាយទីកដាបនុបន្ទាប់ ដោយការតបណ្តាញប្រើប្រាស់ផ្ទាល់ផ្តុនប្រជាពលរដ្ឋគ្រប់ផ្ទះ ក្នុងតំបន់ដែលបានប្រព័ន្ធព្យាយុទ្ធមេ ហើយមកដល់ជំណាញច្បាស់ឆ្នាំ២០០៩ អ្នកលក់ទីកន្លឹងតាំណាងថែកចាយទីកបន្ទាប់នៃ ១៥៤នាក់ គ្របាយបញ្ចប់ជាស្ថាពរ។

**ឆ្នាំ២០០២ រដ្ឋាភិបាលនឹងកសុយ័ត្នក្នុងភ្នំពេញបានបន្ទុះស្វាប់ស្ថាដែលមក និងសំណួរដាក់ស្ថាប់របស់ប្រជាពលរដ្ឋក្រឹមប្រជាធិបតេយ្យដែលទទួលសេវា និង ស្រាវជ្រាវក្រុមប្រើក្នុងខំណ្ឌាតាំងបូនកណ្តាលក្រុងដែលមិនទាន់ទទួលបានសេវានឹងកស្ថាត ដោយធ្វាល់ពីរដ្ឋាភិបាលនឹងកសុយ័ត្នក្នុងភ្នំពេញ។**

ជាលទ្ធផល រដ្ឋាភិបាលនឹងកសុយ័ត្នក្នុងភ្នំពេញ បានអនុវត្តតបណ្តាញចូលដ្ឋានដែលប្រជាពលរដ្ឋក្រឹមប្រជាធិបតេយ្យ ទាំងក្នុងនិងក្រៅក្នុងសរុបចំនួន ១.៤៥៧ (ប្រមាណ ៣២% នៃបណ្តាញប្រជាពលរដ្ឋក្រឹមប្រជាធិបតេយ្យ) ដោយក្នុងនោះ៖ ៩៣៣បណ្តាញ ក្នុងសហគមន៍ (៣៥៥ ក្នុងក្នុង និង៨៥ ដោយក្នុង) និងនៅក្នុងតំបន់ទាំងនោះ និងបានបញ្ចប់ ការស្ថារឡើងវិញ នូវរោងចក្រដែលនឹងកស្ថាតប្រាយចង្ចារ ដែលមានសត្ថមាតដលិត ៦៥.០០០ម៉ែត្រការ៉ែ/ថ្ងៃ និងដំណើរាយដលិតដលិតពីថ្ងៃទី២៦ ខែមិនា ឆ្នាំ២០០២ ដើម្បីបង្កើតបរិមាណនឹងកស្ថាតដុំឡាយការផ្តល់ជំនួយទៅក្នុងទៅតំបន់បាយក្រុង។

**នៅថ្ងៃប្រើប្រាស់បាន ៩៥.០០០ ម៉ែត្រការ៉ែ /ថ្ងៃ**



ក្រោពីនេះដើម្បីធ្វើយកបាននឹងសំណួរដាក់ស្ថាប់របស់ជកខត្តមប្រពិភីកជាតិបាល ទទួលបន្ទុកអភិបាល រាជធានីភ្នំពេញដើម្បីដោះស្រាយសំណួរដាក់បន្ទាន់របស់ប្រជាពលរដ្ឋនៃគ្រោះដោយអតិសក៍យកាលពីថ្ងៃទី២៦ និង ២៧ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០០១ចំនួន ៥.១២ពគ្រុសារ ដែលត្រូវរៀបចំទីលំនៅដ្ឋាននីមួយៗ ក្នុងសហគមន៍ក្នុមសាមគ្គិតិ និងក្នុមអនុម័យភាព ក្នុងខំណ្ឌាត់ដោយរដ្ឋាភិបាលនឹងកសុយ័ត្នក្នុងភ្នំពេញ បានចុះពីនិត្យទីតាំង, សិក្សាប្រកាសទីកន្លែង និងសាងសង់ប្រព័ន្ធប្រពិភីកមួយទីក្នុងក្នុមសាមគ្គិតិ និងក្នុមអនុម័យភាព ដែលមានសត្ថមាតដលិត១៦ម៉ែត្រការ៉ែ /ម៉ោង និងបានដាក់ឲ្យដំណើរាយបំផើសចក្រុវការរបស់ប្រជាពលរដ្ឋក្នុងក្នុមសាមគ្គិតិ ពីថ្ងៃទី១ ខែ មករា ឆ្នាំ២០០២ ។ មវិកាដែលបានចំណាយមានចំនួនសរុប ១៩៥.៨៦៥.ពដល រៀល និងត្រូវបានអនុម័តផ្តល់ជំនួយដោយប្រជាពលរដ្ឋដែលគ្រប់គ្រងក្នុងក្នុងភ្នំពេញ នាសម័យប្រជុំលើកទី ៩ ថ្ងៃទី ១៧ ខែមិនា ឆ្នាំ២០០២។

## សាស្ត្រីយ៍ប្រព្រឹត្តិកម្មិកស្ថាន-ភ្នំសាមគ្គ

## Water Treatment Facility- Samarki Village



ក្រោពីនេះទៅឡើត ដ្ឋាករទឹកសុយ៉តក្រុងភ្នំពេញបាន ធ្វើសន្លឹសិទ្ធិមួយកាលពីថ្ងៃទី១៩ កក្កដ ២០០២ ជាមួយតំណាងអង្គការក្រោដ្ឋាកិតាល និងតំណាងសហគមន៍នានា ទាំងភ្នំ និងក្រោកដានីភ្នំពេញ ដើម្បីផ្សេចផ្តាយព្យាយុទ្ធផ្លូវការ តែលនយោបាយពិនិត្យ និងដោះស្រាយដើម្បីបង្កើនគុណភាពរបស់ខ្លួន។

**ក្នុង២០៣** ក្រោមការងារស្ថាបស្ថិតិ-សំណូរមពរបស់ប្រជាពលរដ្ឋក្រឹត្តក្រុមដែលទីបានទទួល  
សេវា និងស្រាវជ្រាវក្នុងតាមច្បាសារក្រឹត្តក្រុងខណ្ឌទាំងប្លនកណ្តាលក្រុង ដែលមិនទាន់ទទួលបានសេវាក្នុង  
ស្ថាតដោយធ្វាល់នៅឡើយ រដ្ឋករទឹកស្ថិតិក្រុងក្នុងពេញបានព្រឹកការដ្ឋានដ្ឋានដីកស្ថាតដ្ឋានប្រជាពលរដ្ឋ  
ក្រឹត្តក្រុមជាយក្រុង (ខណ្ឌមានដីយ, ដអ្នករ, បុស្សីកករ)។

ជាលទ្ធផលបណ្តាញទីកស្សាតដែលបានតង្វនប្រជាពលរដ្ឋក្រឹមក្នុង និងក្រោក្រុង សរុបចំនួន ២,៥៥០ បណ្តាញដោយក្នុងនោះ ពេលវេលាបណ្តាញនៅក្នុងកណ្តាលក្រុង(៦០០ បណ្តាញ ក្នុងសហគមន៍ និង ១៩៦ បណ្តាញ ក្រោសហគមន៍) និង១.៨៤ បណ្តាញ នៅក្នុងជាយក្រុង (ពេលវេលាបណ្តាញ ក្នុងសហគមន៍ និង ១.០៥១ បណ្តាញក្រោសហគមន៍)។

គិតតាមដំឡើងពីថាប់ផ្លូវអនុវត្តន៍រកម្មវិធី “ផ្ទាំងចិត្តខ្សោយកស្ថាតជួនប្រជាជនក្រឹក” ហើយជាល័យដំណាក់ណានចំណាំ ២០០៣នេះ ផ្សាករទឹកស្សែយៗតក្រុងក្នុងពេញបានផ្ទាំងចិត្តខ្សោយកស្ថាតជួនប្រជាជនក្រឹកដោយផ្តាល់បានចំណានសរុប ៦,៥០៦ បណ្តាញដោយក្នុងនោះ៖

- ກົດໝາຍກຽບຂໍ້ເຕັມ ທີ່ນີ້ນຕ.ຂອບໃບຄູ່ມາແນ້ວ ຄູ່ນີ້ແຮ່ສະບາດມັນ ສີ່ນີ້ ພົມເປດຄູ່ມາແນ້ວ ເກົ່າສະບາດມັນ
  - ຜ້າຍກຽບຂໍ້ເຕັມທີ່ນີ້ນ ຮັບໃບຄູ່ມາແນ້ວ ຄູ່ນີ້ຈົດ ສະບາດມັນ ສີ່ນີ້ ၁.៥໩ ບໍລິຫານ ເກົ່າສະບາດມັນ។

ខ្លះ ២០០៤ រដ្ឋបាលទីកសិល្បៈត្រូវបាន នាំពួក

១. បន្ទុក្នាប់ស្តីដែលត្រូវបានប្រជាជនក្រឹមក្រុងពេលវេលាដោយសៀវភៅ
  ២. បន្ទុក្នាប់ស្តីដែលត្រូវបានប្រជាជនក្រឹមក្រុងពេលវេលាដោយសៀវភៅ
  ៣. បន្ទុក្នាប់ស្តីដែលត្រូវបានប្រជាជនក្រឹមក្រុងពេលវេលាដោយសៀវភៅ
  ៤. បន្ទុក្នាប់ស្តីដែលត្រូវបានប្រជាជនក្រឹមក្រុងពេលវេលាដោយសៀវភៅ
  ៥. រាជរដ្ឋបាលក្នុងពេលវេលាដោយសៀវភៅ
  ៦. បន្ទុក្នាប់ស្តីដែលត្រូវបានប្រជាជនក្រឹមក្រុងពេលវេលាដោយសៀវភៅ
  ៧. បន្ទុក្នាប់ស្តីដែលត្រូវបានប្រជាជនក្រឹមក្រុងពេលវេលាដោយសៀវភៅ
  ៨. បន្ទុក្នាប់ស្តីដែលត្រូវបានប្រជាជនក្រឹមក្រុងពេលវេលាដោយសៀវភៅ
  ៩. បន្ទុក្នាប់ស្តីដែលត្រូវបានប្រជាជនក្រឹមក្រុងពេលវេលាដោយសៀវភៅ

គួរកត់សម្ងាត់ថា ក្នុងចំនួនប្រជាជនក្រីក្រិដើលបានទូលសេវាគារប៉ីនេះ មានប្រជាជនក្រីក្រិដើលនាក់ (១២ពាណិក) ដែលរស់នៅក្នុងសហគមន៍គ្រោះត្រូវ ក្នុងសង្គាត់បីនៅទីនេះ ខណ្ឌមានដំយមានដីភាពក្រុលបំបាតកយើងខ្សោះ ដោយភាគច្រើនជាមួកផែនអេតចាយប៉ីតំន់សេវាអ្មាមស្ថិជាមានដំយ។

ដោយពិនិត្យយើងទូរភាពដាក់ស្អាននេះ ផ្សាករទឹកសុយ៉ែតក្រុងក្នុងពេញចានជួយដំឡើងទឹកស្តាតជួយសហគមន៍នេះ ដោយបញ្ចប់ថ្មីត្រូវបានកណ្តាល និងអនុញ្ញាតចូលរួមសំរាប់រយៈពេលខែខែ ប្រមាំងបានខបត្ថម្ភទាំងប្រសិទ្ធភាព ដើម្បីថ្មីត្រូវបានកណ្តាលទឹកចំពោះគ្រួសារក្រុងក្នុងពេលខែខែ ដែលពីមានលទ្ធផលបង់ថ្មីត្រូវបានកណ្តាល។



សិក្សាតារីសម្រាយបើតំន់សំរាប់ទីឡានចំយោ

កាលពីថ្ងៃទី២៧ ខែកក ឆ្នាំ២០០៥ ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាសយុបានសម្រាប់  
ជួនពានរដ្ឋាភិបាល ដែលមានលេខាជាម្ចាស់ទី១ ក្នុងឆ្នាំ២០០៥  
**(2004 ADB's Water Prize)** ជួនដល់រដ្ឋាភិបាលទីកសិបី ត្រូវបាន  
ចូលរួមចំណោកយ៉ាងសកម្មភាព គួងការគំទ្រគោលនបាយ “ទីកសិបីសម្រាប់  
មនុស្សទាំងអស់” (Water for All)។



ស៊ីល ០០៥ រដ្ឋការទីកស្សយ៉តក្រុងភ្នំពេញបាន ៖

១. បន្ទូលស្ថាបស្ថុដែលត្រួតពិនិត្យការងាររបស់ប្រធានាជនក្រឹមក្រោម ដើម្បីបញ្ចូលបានសេវាថ្មី។
  ២. បន្ទូលព្រឹកសេវាកទិនកស្ថាតជូនប្រធានាជនក្រឹមក្រោមនៅក្នុងគម្រោងបន្ទាយក្រោង (ខណ្ឌមានដំឡើង, ដោយ, ប្រសិទ្ធភាព) និងទីតាំងក្នុងភ្នំពេញ ដោយអនុញ្ញាតឲ្យបង្កើតសេវាកទិនកស្ថាត។
  ៣. អនុវត្តគោលការណ៍ឧបតម្លៃជូនប្រធានាជនទាល់ក្រោម លើសេវាកទិនកស្ថាត ៣០%, ៥០% និង ៧០%

# សកម្មភាពផ្តល់ទីកស្សាសម្រាប់បន្ទុលនៅឆ្នាំ២០០៥

Clean Water Supply to the Poor in 2005



សហគមន៍អ្នកក្រឹក  
Poor Community



ប្រជុំផ្សព្វផ្សាយគោលការណ៍  
Policy broadcasting meeting



សកម្មភាពដាក់បណ្តាល្អេ  
Mains installation



ការសម្ងាត់អតិថិជនក្រឹក  
Interview with the Poor



សកម្មភាពតបណ្តាល្អេចូលផ្ទះ  
House connection installation



ទស្សនកិច្ចរបស់ ន.ខ រដ្ឋមន្ត្រី សុយ សែម  
Site Visit by H.E. Suy Sem

## ឆ្នាំ ២០០៥ រដ្ឋការទីកស្សាយៗតក្រុងភ្នំពេញបាន៖

១. បន្ទុស្សាបស្បែងមតិ និង សំណួមពរបស់ប្រជាធិបតេយ្យក្រឹកដើម្បីបង្កើតឡាយបន្ទុស្សាបស្បែង
២. បន្ទុព្រឹកសេវាកទិកស្សាតជូនប្រជាពលរដ្ឋក្រឹកនៅក្នុងតំបន់ជាយក្រុង (ខេត្តមានជ័យ, ដោយ, បូស្សីកែវ) និងទីរួមខេត្តកណ្តាលដោយផ្តល់ការខបត្ថម្ភនិង អនុញ្ញាតឲ្យបង្កើរលោកស្រីនូវផ្លូវការ

ដោលខ្លួន រដ្ឋការទីកស្សាយៗតក្រុងភ្នំពេញបានការផ្តល់ផ្តល់ទីកស្សាតជូនប្រជាធិបតេយ្យក្រឹកសុបច្ចេនខេត្តបណ្តាល្អេ ដោយបានចំណាយទីក្រាត់ខបត្ថម្ភនិងសុបច្ចេនខេត្តបណ្តាល្អេ ៦១៨.១៥៥.៤៨០៩ ត្រូវបាន ១៥០.៥៥៥,៣០៥ឯការាមេរិកា ក្នុងនោះ ៨៥៥បណ្តាល្អេ ជូនប្រជាធិបតេយ្យក្រឹកក្នុងសហគមន៍ចំនួន១៥ និង ១.៤២០បណ្តាល្អេ ដូនប្រជាធិបតេយ្យក្រឹកក្រោសសហគមន៍។

## ឆ្នាំ២០០៧ រដ្ឋការទីកស្សាយៗតក្រុងភ្នំពេញបាន៖

១. បន្ទុស្សាបស្បែងមតិ និង សំណួមពរបស់ប្រជាធិបតេយ្យក្រឹកដើម្បីបង្កើតឡាយបន្ទុស្សាបស្បែង
២. បន្ទុព្រឹកសេវាកទិកស្សាតជូនប្រជាពលរដ្ឋក្រឹកនៅក្នុងតំបន់ជាយក្រុង (សាមគ្គី, ភូមិកំបោរ, ភូមិកំព្យូទ័រ, ភូមិភាគី) និងទីរួមខេត្តកណ្តាលដោយផ្តល់ការខបត្ថម្ភនិង អនុញ្ញាតឲ្យបង្កើរលោកស្រីនូវផ្លូវការ
៣. អនុវត្តគោលការណ៍ខបត្ថម្ភនិងប្រជាពលរដ្ឋទីទូលក្រ លើសិទ្ធិជារទឹក ៣០%, ៥០%, ៧០% និង ៩០% ដោយផ្តល់ការពារការរោងចាយតម្លៃស្ថានភាពក្រឹករបស់គណៈកម្មការ សហការដោម្បួយ អាណាពន្ធដែនដើ។

ជាលទ្ធផលរដ្ឋការទីកសុយ័ត្នក្រុងភ្នំពេញ សំដែនបានការផ្តល់ផ្តល់ទីកស្តាតផ្ទុនប្រជាជនក្រឹកក្រុង សូបចំនួន ១.៣៥៣បណ្តាល ដោយបានចំណាយទីក្រោកខេត្តមួគនសូប ២៨៥,៣៦៥,៨៩១ផ្លូវ ត្រូវដោល ៧១.៣៥៥,២៥ដុល្លារអាមេរិកា ក្នុងនោះ ៤១៩បណ្តាល ផ្ទុនប្រជាជនក្រឹកក្រុងក្រុង និង ៩២៥បណ្តាល ផ្ទុនប្រជាជនក្រឹកក្រស់នៅជាយក្រុង ។

សំណើលេខ០០៤ ដោកនីកសូយត្រក្រងក្នុងពេញចាន ៖

១. បន្ទុកស្ថាបស្ថិតិ និង សំណួលពរបស់ប្រជាជនក្រីក្រា ដើម្បីបទទូលាតានសេវាឌីថ្មី
  ២. បន្ទុកស្ថាបស្ថិតិ និង សំណួលពរបស់ប្រជាជនក្រីក្រា ដើម្បីបទទូលាតានសេវាឌីថ្មី
  ៣. អនុវត្តគោលការណ៍ខែបត្រុមចន្ទិនប្រជាពលរដ្ឋទីទីលក្ខ លើសិទ្ធិជារឹក ៣០%, ៥០%, ៧០% និង៩០% ដោយផ្តល់ការងារយោងតាមការងារយោងដែលស្ថាបស្ថិតិ និងអនុវត្តឱ្យបានសេវាឌីថ្មី។

ស៊ីលេះ ជាកទ្ធផ្លូវការបង្កើតក្រុងកំពង់បាន ៩០០២

១. បន្ទុកស្ថាបស្បែងមតិ និង សំណួលពរបស់ប្រជាជនក្រឹកក្រ ដែលទើបទូលបានសេវាឌី។
  ២. បន្ទុកដ្ឋីកសេវាឌីកស្ថាតជូនប្រជាពលរដ្ឋក្រឹកក្រនៅក្នុងគំបន់ជាយក្រុង (សហគមនីប្រើកីឡា, សហគមនីព្រៃនគរ, សហគមនីសេនសុខ, គ្រពំងកំងចិត្ត, ទូលសេនដីយ, គ្រពំងក្រសាង, សហគមនី២៧១ សង្កាត់ក្រំងច្បែង, សហគមនីព្រៃនគរ ភូមិគោកយ្មាន2D5, សហគមនីព្រៃនគរ ភូមិគោកយ្មាន3D5) និងទីរួមខេត្តកណ្តាល ដោយផ្តល់ការខេបត្ថម្ភធន និងអនុញ្ញាតចូលរឹបដែលសំនិតិថ្វី។

## ផ្លូវលេខ ០១៩០ ផ្លាសកទីកសិរីយ៉ែតក្រងកំពោច្ចាន ៖

១. បន្ទុកស្ថាបស្ថិតិ និង សំណ្ងាមពរបស់ប្រជាជនក្រឹមក្រុង ដែលទើបទូលបានសេវាឌីជីថា  
២. បន្ទុកស្ថាបស្ថិតិ ក្នុងប្រជាពលរដ្ឋក្រឹមក្រុងគំបង់ជាយក្រុង (សហគមន៍ប្រវិទ្យា, សហគមន៍ព្រៃនគរ, សហគមន៍សេវាសុខ, សហគមន៍គ្រប់ងារធម្មី, សហគមន៍ទូលសេវាឌីយ, សហគមន៍ ២៧១ សង្កាត់ក្រោងផ្លូវ, សហគមន៍ព្រៃនគរ ភូមិគោកយ៉ាង 2D5, សហគមន៍ព្រៃនគរ ភូមិគោកយ៉ាង 3D5, សហគមន៍និតមព្រះនរោត្តមសីហមុនី, សហគមន៍យ៉ាងរំសែវ, សហគមន៍ សាមគ្គី ១+២+៣, សហគមន៍សំបុកចាប, សហគមន៍ភូមិ ២២ (ភូនាគតវិន) និងទីរមខេត្តកណ្តាល ដោយផ្តល់ការខេត្តមធន និងអនុញ្ញាត ប្រជាជនក្រុង រំលស់នរសិទ្ធិ ដោយទីការ

ជាលទ្ធផល ផ្នោកវិកសួយ៍តារក្រុងភ្នំពេញសម្រចបានការធ្វើតែងតាំងនឹងក្រុមហ៊ុនប្រជាជនក្រីក្រសុប្បម្ព ២.៦៩០បណ្តាញ ដោយបានចំណាយទីក្រឡាក់ខបត្ថម្ភនៃបុរ ៥០៥.៦៥៥.៩២០ផ្លូវ ត្រូវដោ ១២១.០២២,៥៥ ដុល្លារអមេរិក។ ក្នុងនោះ ១១១បណ្តាញ ផ្លូវប្រជាជនក្រីក្រសុប្បម្ព នៅក្នុងក្រុង និង ៤.៥៧៩ បណ្តាញ ផ្លូវប្រជាជនក្រីក្រសុប្បម្ព នៅក្នុងក្រុង។

ជាមួយនឹងលទ្ធផលដោត្រីនខាងលើនេះ ជ្រាកទីកស្សីយ៉តក្រុងភ្នំពេញបានទទួល “ពាណិជ្ជកម្មអនុវត្តន៍ធនធានស្ថិកប្លាយឆ្នាំ២០១០” ដែលជាពាណ  
រដ្ឋាភិបាលបំផាប់ច្បាក់ពីកណ្តាលក របស់វិក្សស្ថានទីកអន្តរជាតិស្ថុកហ្មម នៃប្រទេស  
សូយដែត កាលពីថ្ងៃទី០១ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១០ សម្រាប់ការរៀល់សេវាឌ្ឋានផ្ទះទីក  
ស្ថាតដ្ឋានប្រជាពលរដ្ឋគ្រប់ប្រទាប់ណ្ឌូវនៅក្នុងរាជធានីភ្នំពេញ។

**សំណើលេខ០១១** ដោកនឹងកសិប្បីត្រូវបានគ្រងកំពោចាន ៖

៩. បន្ទូលស្ថាបស្តីផ្ទើមតិនិងសំណ្ងាលពរបស់គ្រួសារមានចំណាលទាបដែល  
ត្រូវបានសេវាត្រូវ  
១០. បន្ទូលស្ថាបស្តីផ្ទើមតិនិងសំណ្ងាលពរបស់គ្រួសារមានចំណាលទាបនៅក្នុងតំបន់ជាយករដ្ឋនាមទី១៩សហគមន៍  
និងទី២៤មិថុនា ឆ្នាំ២០១៨ ដោយបានផ្តល់ការខេត្តមួននិងអនុញ្ញាតចូលរួមដែលសំនួរជីវិតជាពីរ

- ៦.១៥០បណ្តាញ (កណ្តាលក្រុង ២៥៥បណ្តាញ និងជាយក្រុង ៥.៤០៦បណ្តាញ) ទទួលបានការ  
ឧបត្ថម្ភនៃលមានទីក្រោកសុប ៩.៩៧១.៨៥៦.៨០០រៀល ត្រូវដោ ៨៨.៨៧,២៤ដុល្លា
  - ០៥បណ្តាញជាយក្រុង ត្រូវបានអនុញ្ញាតឱ្យប្រជុំលស់១២ខោ។

**សំណើលេខ០១៩២** :ជាករទឹកសុយ៉តក្រងកំពោច្ចាន ៖

១. បន្ទុកស្ថាបន្ទុជំមតិ និងសំណុំមពរបស់ត្រូវសារមោនចំណាតលទាបដែលទីបទទូលាតានសេរភ្លើង
  ២. បន្ទុកត្រឹះកសេវាឌីកស្ថាតដូនត្រូវសារមោនចំណាតលទាបនៅក្នុងតំបន់ជាយក្រឹង ចំនួន១៧សហគមនី និងទីរួមខេត្តកណ្តាល (ត្រូវតាមទំនាក់ទំនង) ដោយបានផ្តល់ការខេបត្ថម្ភនៃនិងអនុញ្ញាតឲ្យបង្កើរលស់ន្ទៃ ដែលស្ថិតិថ្នាក់ជារឹក។

ជាលទ្ធផល រដ្ឋាភិបាលនឹងក្រុងត្រួមតាមការផ្តល់ផ្តល់នូវគ្រឿសារដែលមានចំណាំលទាបសុបចចំនូវ ៩.៤៨៩បណ្តាញ (កណ្តាលក្រុង ១៣៨បណ្តាញ និងជាយក្រុង ៩.៤៨៩បណ្តាញ) ទៅលទានការខេត្តមួយដែលមានទីក្រុងប្រាក់សរុប ៣៨៤.៨៧០.៦៤០គ្រឿស ត្រូវជាទុក.៩៦៨ដុល្លារ។



ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

ក្រសួងអប់រំ និងការពាណិជ្ជកម្ម

គ្រប់គ្រងកសិកសម្រេចក្នុងពេលវេលា

លេខ : ០០២.....ស.ក.ហ

ទិន្នន័យនគរបាល ១ នឹង

គោលការណ៍អប់រំនគរបាលក្នុងពេលវេលា

ខែមីនា ឆ្នាំ២០១៩ ថ្ងៃ ១៨ ម៉ោង ១០០៤

**អត្ថបាយគ្រប់គ្រងកសិកសម្រេចក្នុងពេលវេលា**

- បានយើងព្រមទាំងក្រោមឈើ ០៦៩៦/០៣ ចុះថ្ងៃទី១៧-០៦-៩៦ ស្តីពីរដ្ឋបាល: ឯ និងហារក្រាសសាធារណៈ ។
- បានយើងអនុក្រោមឈើ ៤២ អនក្រ.ហក ចុះថ្ងៃទី១៩-០៦-៩៦ ស្តីពីការបង្កើតរាជ្យកម្មិកសម្រេចក្នុងពេលវេលា ។
- បានយើងអនុក្រោមឈើ ៣៦ អនក្រ.ហក ចុះថ្ងៃទី ១២-៦-២០០០ ស្តីពីការកែសម្រួលអនុក្រោមឈើ ៤២ អនក្រ.ហក ។
- បានយើងអនុក្រោមឈើ ១២០អនក្រ.តត ចុះថ្ងៃទី៣១-០៦-៩៦ ស្តីពីការតែងតាំអគ្គនាយក ១.៨.ស.ក ។
- បានយើងអនុក្រោមឈើ ១៤ អនក្រ.ហក ចុះថ្ងៃទី ៣១-៦-០៨ ស្តីពីការផ្តល់រាជ្យកម្មិកសម្រេចក្នុងពេលវេលាដើម្បីស្វែនការងារ ។
- ជីវិ៍យកតែសំណងរបស់នាយកដែកដោកឈើ H034KH ចុះថ្ងៃទី ១៨ ខែមីនា ឆ្នាំ ២០០៣ ស្តីពីការងារខ្លួនឯងនិងការងារ ។
- បានយើងអនុក្រោមឈើ ៤ ឆ្នាំ ២០០៨-២០០៩ រាល់រាជ្យកម្មិកសម្រេចក្នុងពេលវេលាដើម្បីស្វែនការងារ ។
- រយៈនាមតាមស្ថានភាពនៃការអនុវត្តន៍ការងារដោយកំណត់ស្ថានភាពមានចំនួន ២ ឆ្នាំ ២០០៨ ។

**គំណត់**

**ចំណាំទី ៤ គ្នាមីនា ១**

**ច្បាស់ ១ ការបែងចែកប្រជុំនៃការអប់រំនគរបាល**

**ប្រធែលទី១:** អនុញ្ញាតឱ្យអគ្គិជ្ជក្រឹមបង់ទៅ ៨០% នៃថ្ងៃសិទ្ធិជានិកតាមរូបការរំណោះប្រចាំថ្ងៃខ្លួន រយៈពេល ១០ខែ វិទី ៩០៩០៩ ។ ទិន្នន័យ ៣០ការាយ ឡើងនៃថ្ងៃសិទ្ធិជានិកក្នុងពេលវេលាដើម្បីស្វែនការងារ ។

**ប្រធែលទី២:** អនុញ្ញាតឱ្យអគ្គិជ្ជក្រឹមបង់ទៅ ៥០% នៃថ្ងៃសិទ្ធិជានិកតាមរូបការរំណោះប្រចាំថ្ងៃខ្លួន រយៈពេល ១០ខែ វិទី ៩០៩០៩ ។ ទិន្នន័យ ៣០ការាយ ឡើងនៃថ្ងៃសិទ្ធិជានិកក្នុងពេលវេលាដើម្បីស្វែនការងារ ។

រដ្ឋាភិបាល ៤

**ស្រែអេតា:** អនុញ្ញាតរួមឱ្យអាជិល័យក្រុងប្រចាំឆ្នាំ ៣០% នៃថ្ងៃសិក្សាតារីកចាមូរបាកាត់ឈោះប្រចាំខែក្នុង រយៈពេល ១០ខែ ទីផ្សេងៗ និង ៩ ខែ ទីក្រោម នៃថ្ងៃសិក្សាតារីកត្រូវបានកញ្ចប់ស្រើស្រាយ និងបានការពារីកប្រចាំឆ្នាំ ។

**ស្រែអតិថិជនក្រុមទូលបណ្តាលីកស្ដីពង្រោះ តំបន់ច្បាស់** (ប្រើប្រាស់ថិការ ឈានិសនុម  
របស់ខ្លួន) ដើម្បីបង្កើតផ្ទៅសិទ្ធិ ជានឹកជាន់ ៩០០%)

ភាគងមេ ៩ - តែវិធីបណ្តាញនិងសារតាមប្រកបន្ទាយការងាររបស់ខ្លួន

ល.រ	បរិយាយ	តាមការណែនាំបន្ទាន់ ដោយគំរែង	បច្ចុប្បន្នជាមួយ ប្រជាជនរដ្ឋ	ផ្តល់ព័ត៌មាន ១.៨.ស.ក
១	ប្រភេទ "១"	៣០%	៩០%	៩០០%
២	ប្រភេទ "២"	៥០%	៥០%	៩០០%
៣	ប្រភេទ "៣"	៩០%	១០%	៩០០%
៤	ប្រភេទ "៤"	៩០០%	០%	៩០០%

## កែសម្រួលទិន្នន័យរឿងភាសាអង់គ្លេស ២

ចុះថ្ងៃ ៦ អគ្គនាល់និធីនូវជាន់គោរពការណ៍ឱ្យបាតមួយ

ប្រជាពលរដ្ឋប្រចាំឆ្នាំ ៩៧ និងប្រជាពលរដ្ឋប្រចាំឆ្នាំ ៩៨ ត្រូវបានបញ្ជាក់ថា ការប្រើប្រាស់ប្រព័ន្ធដែលបានបង្កើតឡើងនៅក្នុង ប្រទេស ១ ខាងលើក្រុង ក្រុងការប្រើប្រាស់ប្រព័ន្ធដែលបានបង្កើតឡើងនៅក្នុង ប្រទេស ២ និងក្រុងការប្រើប្រាស់ប្រព័ន្ធដែលបានបង្កើតឡើងនៅក្នុង ប្រទេស ៣ ខាងក្រោម។

ពាក្យខេះ ២ — សិទ្ធិទន្លេយកគោលការណ៍អប់រម្យទន្លេតាមប្រកែវ និងពិនិត្យ

ល.រ	បរិយាយ	គីឡូ	នាយកការណ៍អុបត្បម្ព ដោយតែងចាំ	បច្ចុប្បន្នទ្វាក់ចាយ ប្រចាំពេលរដ្ឋ
១	ប្រភេទ "១"	៦០-៧៥	៣០%	៩០%
២	ប្រភេទ "២"	៨០-៩៥	៥០%	៥០%
៣	ប្រភេទ "៣"	៩០-៩៥	៩០%	៣០%
៤	ប្រភេទ "៤"	៩០-៩០០	៩០០%	០%

### ច្បាស់ ៣ និភព្វន៍សំណង់ការប្រើប្រាស់

	<b>ចិត្តរាយ</b>	<b>តម្លៃខ្លួនបំផុត</b>
<b>៦</b>	<b>ស្ថានការបង់បញ្ជី</b>	<b>៤០</b>
ក១-ជាប្រើម៉ាយភ្លាមុខរបរគិតប្រាកដ ( មានកូនប្រើបង់ មានអាយុ វិឱឌុកចាស់ចែក )	៦	
ក២-ប្រើម៉ាយជាមួយឈ្មោះ ( មានកូនប្រើបង់ មានអាយុ វិឱឌុកចាស់ចែក )	៥	
ក៣-មួយឈ្មោះឯកទូទីភ្លាមុខរបរគិតប្រាកដបន្ទុកឯម្មលោកស្រី	៥	
ក៤-ជាប៊ីគិករា ( គិតពេលឯកទូទី មានអុខរបរគិតប្រាកដ )	៥	
ក៥-ជាមួយឈ្មោះឯកទូទីភ្លាមុខរបរគិតប្រាកដ-ថែរ៉ាទារក្រប់អាយុធូរិករាយ	៥	
ក៦-ប្រុសរាយមេឡាយ វិឱឌុក ឯធមានកូនប្រើបង់បន្ទុក	៥	
ក៧-ជាមួយឈ្មោះឯកទូទីភ្លាមុខរបរគិតប្រាកដ	៥	
ក៨-ប្រុសរាយមេឡាយ វិឱឌុក ឯធមានកូនប្រើបង់បន្ទុកបន្ទុក	៥	
ក៩-ប្រុសរាយមេឡាយ វិឱឌុក ឯធមានកូនប្រើបង់បន្ទុកបន្ទុក	៥	
<b>៧</b>	<b>ស្ថានការចូលរំលែក</b>	<b>៣០</b>
ខ១-សោរជូនប្រើបង់កូនប្រើបង់វិសោធន៍ជាតុល់នឹងជី	៥	
ខ២-ជាប្រើបង់ជូនប្រើបង់ស្ថិតិស្ថិតិ វិឱឌុកភ្លាមុខរបរគិតប្រាកដ	៥	
ខ៣-ជាប្រើបង់ជូនប្រើបង់ស្ថិតិស្ថិតិ វិឱឌុកភ្លាមុខរបរគិតប្រាកដ-ចុះច្បាយ	៥	
ខ៤-ជូនប្រើបង់ជូនប្រើបង់ស្ថិតិស្ថិតិ វិឱឌុកភ្លាមុខរបរគិតប្រាកដ	៥	
ខ៥-ជូនប្រើបង់ជូនប្រើបង់ស្ថិតិស្ថិតិ វិឱឌុកភ្លាមុខរបរគិតប្រាកដ ឯធមានកូនប្រើបង់បន្ទុក	៥	
ខ៦-ស្ថានការអនុម័យឯមិនឈុនជូនប្រើបង់បន្ទុក/ តាមបន្ទុក	៥	
ខ៧-ត្រាងប្រភពទិក វិប្រភពទិកនៅត្រាយ	៥	
ខ៨-តុះគុចចេងក្រោងបីនិសមានិកប្រុសរាយដែលមាន	៥	
ខ៩-ត្រាងអគ្គិសនិក វិក់បូរិភាពឯក	៥	
<b>៨</b>	<b>ត្រាងដូចត្រូវ</b>	<b>៩០</b>
ខ១-ត្រាងដោរាយប្រកបអានិវិកម្ម- (ត្រាងនេះ មិន កម្រិត ។ ៧៧ ។)	២	
ខ២-ត្រាងសុវត្ថភាពរោះ ( ក្រើមី តោ ប្រុក )	១	
ខ៣-ត្រាងទូទីស្ថិតិ ត្រាងម៉ាល់ពី ឯធមានកូនប្រើបង់បន្ទុកចំណោមរបស់ទាំងនេះ	១	
ខ៤-ត្រាងមុខ វិមានគិតចេច	១	
ខ៥-ត្រាងថ្វ ទុ ទុ កោ អីវិមានដែលកំណើនបំផុត	១	
ខ៦-ត្រាងដី វិមានគិតចេច និងត្រាងដំរីបំផុត	២	
ខ៧-ត្រាងអណ្តូមទិក	១	
ខ៨-ត្រាងប្រាក់បុរិអុកសំរាប់ពេលមានប្រកាសនូវ	១	
<b>៩</b>	<b>ចំណោមត្រាងការងារ</b>	<b>៩០</b>
ខ១-ត្រាងការងារមួយចាត់	៣	

ເກົດການແກ້ວບຄຸມໂອກທະນາຖາວອນສັນຕິພາບຍັງປະຕິບັດຍາວະກິດກົກ-ວິເສດວອກຫຼາຍເພື່ອກົດ

	៧២-ចំណុចក្រសាងទាប-ប្រមាណ ១ អូល្យា/ត្រួ (សុវរកទេសមនុយធម្មិការ/សុបច្ចុលប្រចាំថ្ងៃ)	២
	៧៣-កូនអាយុប្រកាម ៩៦ ឆ្នាំបានចុះសាធារណៈ	៣
	៧៤-ជាតិក្រោមពេលវេលាដែលបានបារាយ ៩៨ របស់របរចាំឆ្នាំ (ពីអីស្សរិ៍មិនហេតុអី ? )	៤
៦	<b>ចំណាត់ផ្លាស់ផ្តល់នូវការងារដែលបានចិត្តស្ថិត</b>	៩០
	៨១-មេគ្រោរក្នុងការងារ	១
	៨២-សមាជិកក្រសាងដែលបានប្រើប្រាស់ក្នុងការងារ	៤
	៨៣-កូនក្នុងការងារដែលបានប្រើប្រាស់ក្នុងការងារ	៣
	៨៤-ភ្លាមការងារដើម្បីពិនិត្យនូវការងារដែលបានប្រចាំថ្ងៃ/ជីវិក្តិ	៤

ເຄສ່ອງແລກືສະພາຕົມຕະວາດກາເຄີຍແຫ່ຕໍ່ສາລັກູ້ຈຸດ ຕອບຊະການ ແລ້ວ

## ច្បាស់ ៦ ឯកិទ្ធគោរពអំណែនតែជូន

#### การคัดแยกตัวอย่างตามวิธีดังนี้

បច្ចេកទេស	ដំឡើងប័ណ្ណត	អន្តោះ	ជិន
	(១)	(២)	(៣)=(១)X(២)/៩០០
១ - ឆ្នាក់ការបង់ប្រាក់សាលា	៤០	%	
២ - ឆ្នាក់ការចូលរំពោះសេវា	៣០	%	
៣ - ប្រាក់ប្រាក់	១០	%	
៤ - ចំណែលមួយការងារទូទាត់	១០	%	
៥ - ចំណែលមួយការងារប្រាក់ប្រាក់	១០	%	

ខេត្តពោធិ៍ទីមួក និងភាគីដែលស្ថាមភាពរស់នៅរបស់ប្រជាជាន់ ភាគីមានមុន្តុកិច្ចក្រឹវកំណត់កិត្ត (អាណាព) និងភាពក្រុកបាយលួយឱ្យការិយាល័យ "ក" "ខ" "ក" "យ" "ន" ចាប់ពីប្រជាជាតុរម្យទាំងឡាយ៖ "ក្រ" កិត្តហាមប្រឈមិន គឺនូវខ្លួនប៉ុណ្ណោះដែលមានកំណត់ ។ កិត្តអនុញ្ញាតកិត្តការ កំណត់ភាពក្រុកបាយមិនខាងក្រោម :

១-ពី៩០% ទៅ ៩០% គ្រប់និងចំណែកសំបែក ។

၂-၅။ ၄၀% မြား ၄၆% ငြေပြခိုင်းများ၏ အဆုံးပုံ၏

ຕາ-ດີ ດັວກ 10% ແລ້ວ ດັວກ 5% ເຊິ່ງມີມູນຄ່ອງຂອງສັນບັດຜົດ

၅-၆။ ၁၀% ទွဲ ၁၄% ပြောခိုင်းမြှုံးဆုံးပေးဖော်

ເບີໂຫຼາດ ພົມເກສົ່ງລະບອບຄາຕົກຂະໜາດ ດ້ວຍການປະຕິບັດ ເພື່ອສໍາເລັດໃຫຍ່ ແລ້ວສໍາເລັດ ເພື່ອສໍາເລັດ

ឯកតាម ៥ គណនោសម្រាប់ការប្រើប្រាស់បច្ចុប្បន្ននៃក្រុងក្រោម

គំរែងអបត្តមួយក្នុងការសហល្អាច្បាស់ដូចជាពលរដ្ឋប្រចាំឆ្នាំ និងថាគេត់ឡើងដោយគណៈកម្មាធិការ ព្រមទាំងគំរែងនៅ មូលដ្ឋានយ៉ាវ-សម្រាត និងគណៈកម្មាធិការព្រមទាំងគំរែងនៅខេត្តកំពង់។

កណ្តាល: កម្មាធិការព្រៃបំប្រើប្រាស់កំរែងមូលដ្ឋានជាពេទ្យតាមពេទ្យតាម  
កណ្តាល: កម្មាធិការព្រៃបំប្រើប្រាស់កំរែងមូលដ្ឋានជាពេទ្យតាមពេទ្យតាម

៩-ប្រើសិស្សជាតិលម្អិតក្រុងមុខងារ មានអាសយដ្ឋានទាំងច្បាស់លាស់ និងចូលរួមឱ្យរៀបចំឈ្មោះដើរការណ៍ ក្នុងការគ្រប់គ្រងព័ត៌មាន ន.ស.ក ដើម្បីកិត្តិក្រុង និងសំណងជាមុនការ។

២-ស្ថូរដែលគណៈកម្មាធិការគ្រប់គ្រងចំណោមរបស់ ន.វ.ស.ក គួរការងារគ្រឹតភិទ្ធិក្សរើសរាយការណ៍សប្តាហាណទីក្រុងក្រុង ប្រជាពលរដ្ឋ មននឹងសំនងចេល់គោលការណ៍។

๓-ເຕີການໆແກ່ທຳບໍ່ໂຮງຍະລ່ຽມຕາດຍາຮູ້ອຸປະກອດຍັດ ຂໍດີເຕັມການດັກສະບັບພາດຕີກສາສົ່ວໂມບັດຍາຮູ້ອຸປະກອດຍາຮູ້ອຸປະກອດ

៤-ធ្វើបាយការណ៍ស្ថិតិសម្រួលភាពអនុវត្តក្នុងកំពង់ចូល ន.ស.ក និងចូរកំដើរក្នុងបឹងកេងកង។

ធនាគារជាតិការប្រចាំឆ្នាំរបស់ជាតិការទឹកស្សេយ៍តាក្រុងកំពោមានការគិតថ្មីនៅទី :

៩-សហការជាមួយគណៈ: អប្បមិការគ្រប់គ្រងគំរោងនៅមូលដ្ឋាន ឬ -សង្កាត់ ឬការងារដើម្បីផែនការ និងត្រួតពិនិត្យការ ។

២. ពិនិត្យ ឱ្យរាយការណ៍ប្រជុំបានរដ្ឋប្រចាំឆ្នាំ ដើម្បីការងារសំណើជាមួយ។

៤-ត្រូវបង្កើតរាជការក្នុងសាធារណរដ្ឋមន្ត្រីជាប្រធានាគ្រឹះសាធារណរដ្ឋមន្ត្រី ។

๔-ผู้รับยาการ์ดสูติภายนอกอาจรู้สึกคันเงยดูดซื้าก็ปีกทราย หรือบีบอัดตัวที่ปีกทราย ฯ

គម្រោង: កម្មាធិការជាប្រធ័នគំរាលសំខាន់ខាងក្រុងក្រសួងយុត្តិការណ៍របស់រដ្ឋបាល

លោក សុខ ខែបីន	ប្រធាននាយកដ្ឋានអាជីវកម្ម-ជាប្រធាន
លោក ឈមន ឆាន់	គំរាមការិយាល័យបណ្តុះបណ្តាលចុង-ជាសមាជិក
លោក សុខ ចូរ	គំរាមការិយាល័យអេឡិចត្រូនិក - ជាសមាជិក
លោក ទួន សុខាំពេត	គំរាមអចិភាកទចូ-ជាសមាជិក
លោក អី គុណវិញ្ញុ	គំរាមការិយាល័យបច្ចេកទេស និងគំរាម-ជាសមាជិក
លោក ថែ ពេជ្រិលម្មាន	គំរាមការិយាល័យបច្ចុប្បន្ន និងការងារបច្ចុប្បន្ន

សមាគម: កម្មាធិការគ្រប់គ្រងគំរូលម្នាក់ និងសមាគម: កម្មាធិការគ្រប់គ្រងគំរូលសំខ្លាករឹកស្សាយតក្យងក្នុងគំពោះគ្រប់ប្រជុំយ៉ាងហេដលាសំពីរួមទុកមុយឆ្នាំ វិក្សប្រជុំថាពាមការការបោរបស់អគ្គនាយកដ្ឋាករឹកស្សាយតក្យងក្នុងគំពោះហើយ និងចំណាំ និងចំណាត់ថាទៅ និងឱ្យបានការក្រោម ពីឯកសារលើកាលចំណែក ទាំងអស់ និងការអនុវត្តន៍កំពោះកំរូល។

ប្រចាំខែ ៦ សិទ្ធិសំណង

អត្ថាយអង្គភាពទិន្នន័យក្រសួងពេទ្យ



## ប្រភាគ ៤ ការអនុវត្តន៍យោង

ໄຟເສດຖະກິບມີເປົ້າ ၃ ເພື່ອກໍາເນົດຊັບສູງແຫຼວງການຕະຫຼາດຕາອີກສາ ແລ້ວມີຜົນປະຕະດັບຮູ້ກົງການສຸດລະກາດຕະບົບ  
ໄຟເສດຖະກິບມີເປົ້າ ၂ ໃນທີ່ເກີດຂຶ້ນມີຄວາມສຸດລະກາດຕະບົບ

ក្រប់អគ្គនាយករដ ជីវិយការអគ្គនាយក ប្រធាននាយកច្បាស់ ប្រធានការិយាល័យ អង្គភាពចំណាំ ១.៩.ស.ក ត្រូវទទួលបន្ទុក ឱ្យក្នុងរាយសហគ្រាន់ និងទទួលខុសត្រូវច្បាស់ដើម្បីរឹងសរវតែការការណ៍នៃពាណិជ្ជការ កិច្ច រួមទៅក្នុង ។



គំណើនកម្មាធ័យ

- ចិត្តប្រកាស នៃ ដីមួយប្រាំបី និងមុខការ
  - ការសរាប់ការប្រើប្រាស់

# ក្រសួងបច្ចេកទេស

ଓଡ଼ିଆ

កម្មវិធីផ្សេងៗរបស់អាជីវកម្មនៃប្រព័ន្ធឌោយចាប់ពីឆ្នាំ២០០៣ ដល់ឆ្នាំ២០១៣ កន្លែងមកដោយមានការទូលាយសរុប: នំចំណាំ មានចំនួនជំនួយ ៩០លើក អកចូលរមសបុប្ផ័ន្ធ ជ.១០៦នាក់គីឡូ

ល-រ	ថ្វី-ខេ-ឆ្នាំ	ទិន្នន័យ			ចំណុចប្រជាពលរដ្ឋ
១	១៧-មិនា-២០០៣	ក្បួនទូលគោក	សង្កាត់ទូលសង្គ	ខណ្ឌប្រសើរកវិកវិក	១០៥ នាក់
២	១៨-មិនា-២០០៣	ក្បួនទូលគោក	សង្កាត់ទូលសង្គ	ខណ្ឌប្រសើរកវិកវិក	១៣០ នាក់
៣	២៣-មិនា-២០០៣	ក្បួនធម្មារត្បូច	សង្កាត់ទូលសង្គ	ខណ្ឌប្រសើរកវិកវិក	១៤១ នាក់
៤	២៤-មិនា-២០០៣	ក្បួនទូលសង្គ	សង្កាត់ទូលសង្គ	ខណ្ឌប្រសើរកវិកវិក	១០៩ នាក់
៥	២៥-មិនា-២០០៣	ក្បួនធត្រូកាត	សង្កាត់ប្រសើរកវិកវិក	ខណ្ឌប្រសើរកវិកវិក	១៧៥ នាក់
៦	២៦-មិនា-២០០៣	ក្បួនធយំងសង់ង	សង្កាត់ប្រសើរកវិកវិក	ខណ្ឌប្រសើរកវិកវិក	៤០ នាក់
៧	២៧-មិនា-២០០៣	ក្បួនធសាមគ្លឹ	សង្កាត់ប្រសើរកវិកវិក	ខណ្ឌប្រសើរកវិកវិក	១០២ នាក់
៨	០៣-មេសា-២០០៣	ក្បួនធនសាច្រាង	សង្កាត់ប្រសើរកវិកវិក	ខណ្ឌប្រសើរកវិកវិក	៤៦ នាក់
៩	០៤-ឧសភា-២០០៣	ក្បួនធសិលីន	សង្កាត់ទីកញ្ញា	ខណ្ឌប្រសើរកវិកវិក	៧២ នាក់
១០	០៥-ឧសភា-២០០៣	ក្បួនត្រពាំងឈូក	សង្កាត់ទីកញ្ញា	ខណ្ឌប្រសើរកវិកវិក	១០៨ នាក់
១១	២០-មករា-២០០៤	ក្បួន ២	សង្កាត់ប្រពេលចារ	ខណ្ឌប្រសើរកវិកវិក	១០៥ នាក់
១២	០៥-កុម្ភៈ-២០០៤	ក្បួនធមានដី	សង្កាត់ស្តីដឹងមានដី	ខណ្ឌមានដី	១០៣ នាក់
១៣	០៦-កុម្ភៈ-២០០៤	ក្បួនធផី	សង្កាត់ស្តីដឹងមានដី	ខណ្ឌមានដី	៤៧ នាក់
១៤	០៧-កុម្ភៈ-២០០៤	ក្បួនធទ្រា	សង្កាត់ស្តីដឹងមានដី	ខណ្ឌមានដី	១០៥ នាក់
១៥	០៨-កុម្ភៈ-២០០៤	ក្បួនបុសី	សង្កាត់ស្តីដឹងមានដី	ខណ្ឌមានដី	៣២៥ នាក់
១៦	០៩-កុម្ភៈ-២០០៤	ក្បួនធដណាកំង់	សង្កាត់ស្តីដឹងមានដី	ខណ្ឌមានដី	១៤២ នាក់
១៧	២៤-កុម្ភៈ-២០០៤	ក្បួនធប្រាកត	សង្កាត់ស្តីដឹងមានដី	ខណ្ឌមានដី	៨៧ នាក់
១៨	២៥-កុម្ភៈ-២០០៤	ក្បួនធប្រកទាល់	សង្កាត់ស្តីដឹងមានដី	ខណ្ឌមានដី	២១២ នាក់
១៩	០៩-មិនា-២០០៤	ក្បួនធសន្យំកុសល	សង្កាត់បិងទិន្នន័យ	ខណ្ឌមានដី	១៤៣ នាក់
២០	១១-មិនា-២០០៤	ក្បួនចំពីនិល	សង្កាត់បិងទិន្នន័យ	ខណ្ឌមានដី	៧៥ នាក់
២១	១២-មិនា-២០០៤	ក្បួនធប្រកចាច្រាង	សង្កាត់ចាក់អង្វែងប្រាម	ខណ្ឌមានដី	៤៥ នាក់
២២	២៣-មិនា-២០០៤	ក្បួនធប្រកចាច្រាង	សង្កាត់ចាក់អង្វែងប្រាម	ខណ្ឌមានដី	៤០ នាក់
២៣	៣០-មិនា-២០០៤	ក្បួនធលរការ	សង្កាត់ចាក់អង្វែងប្រាម	ខណ្ឌមានដី	៨៧ នាក់
២៤	២៤-មេសា-២០០៤	គុពាកកអង្វែងលើ	សង្កាត់ចាក់អង្វែងលើ	ខណ្ឌមានដី	១៩១ នាក់
២៥	១១-ឧសភា-២០០៤	គុពាកកអង្វែងលើ	សង្កាត់ច្បារអំពេះ២	ខណ្ឌមានដី	៤៥ នាក់
២៦	១២-ឧសភា-២០០៤	គុពាកដិព្រះបារាំង	សង្កាត់ច្បារអំពេះ១	ខណ្ឌមានដី	១២៥ នាក់
២៧	០៣-មិថុនា-២០០៤	ក្បួនធផី	សង្កាត់ក្នុងពេញី	ខណ្ឌមានដី	១២០ នាក់
២៨	១៧-កុណា-២០០៤	ឬក SKD	សង្កាត់តីឡូម៉ែត្រែ	ខណ្ឌប្រសើរកវិកវិក	៤៦ នាក់
២៩	០៩-កុម្ភៈ-២០០៤	ក្បួន ១-១	សង្កាត់ប្រាំងចំនះ២	ខណ្ឌប្រសើរកវិកវិក	១៩៥ នាក់
៣០	១៨-កុម្ភៈ-២០០៤	ក្បួន ១-២	សង្កាត់ប្រាំងចំនះ២	ខណ្ឌប្រសើរកវិកវិក	៥០ នាក់
៣១	១៣-មករា-២០០៤	ក្បួន ១	សង្កាត់ប្រាំងចំនះ១	ខណ្ឌប្រសើរកវិកវិក	៨៥ នាក់
៣២	១៨-មករា-២០០៤	ក្បួនធនឹមួន	យុំដើមឃ្លោន	ប្រកាសតាមឱ្យ	៥០ នាក់
៣៣	២៧-មករា-២០០៤	ក្បួនធសិលីប្រាំ	យុំដើមឃ្លោន	ប្រកាសតាមឱ្យ	៦០ នាក់
៣៤	១៨-កុម្ភៈ-២០០៤	ក្បួនធសិលីប្រាំ	សង្កាត់ប្រាំងចំនះ១	ខណ្ឌប្រសើរកវិកវិក	២៥ នាក់
៣៥	០១-មិនា-២០០៤	ក្បួនតាមឱ្យ	យុំតាមឱ្យ	ប្រកាសតាមឱ្យ	៨០ នាក់
៣៦	០៩-មិនា-២០០៤	ក្បួនធបែងឈោង	យុំសំពេងប្រាម	ប្រកាសតាមឱ្យ	៣៥ នាក់
៣៧	២២-មិនា-២០០៤	ក្បួនតាមឱ្យ	យុំតាមឱ្យ	មនុស្សរបៀបិទិក	៦៥ នាក់

៣៤	០៣-មេសា-២០០៥	ក្រុមសាយព៉ាក	យុំសាយព៉ាក	ខណ្ឌបុរីកែវ	៣៨ នាក់
៣៥	២៣-មិថុនា-២០០៥	ក្រុមបាសាក់	សង្កាត់ប្រកបប្រា	ខណ្ឌមានដំយ	៣៥ នាក់
៤០	១៩-កក្កដា-២០០៥	ក្រុមតាមវេ	សង្កាត់និពោជ	ខណ្ឌមានដំយ	៤២ នាក់
៤១	២៤-កូលា-២០០៥	ក្រុមចិនអុក	សង្កាត់ត្រពាំងប្រសាំង	ខណ្ឌដោះ	១៩៤ នាក់
៤២	០៧-កុម៖-២០០៦	ក្រុមិសាមគីឡូ	សង្កាត់ត្រពាំងប្រសាំង	ខណ្ឌដោះ	១៧៣ នាក់
៤៣	២៧-មិថុនា-២០០៦	វគ្គនាគវន្ទុ	សង្កាត់បិះងកក់ចំ	ខណ្ឌទូលគោក	១៩១ នាក់
៤៤	២២-សីហា-២០០៦	ស្រុកតាមខ្លួន	យុំកំណុំសំណាយ	ខេត្តកណ្តាល	៤១ នាក់
៤៥	៣០-កញ្ញា-២០០៦	ក្រុមធម្មបេកកុម្ម	សង្កាត់ទីកែវ	ខណ្ឌបុរីកែវ	៤៦ នាក់
៤៦	១៣-កូលា-២០០៦	អាគារបូរីកើត្បាង	សង្កាត់រាលដៃ	ខណ្ឌពមកក	១១៤ នាក់
៤៧	២១-វិធីកា-២០០៦	ក្រុមព្រកសំពោះ	យុំតាមខ្លួន	ខេត្តកណ្តាល	៤៤ នាក់
៤៨	២៣-កុម៖-២០០៧	ក្រុមិសាមគីឡូ	សង្កាត់ទីកែវ	ខណ្ឌបុរីកែវ	៤២ នាក់
៤៩	១៩-កក្កដា-២០០៧	ក្រុមធម្មកំបារ	សង្កាត់សាយព៉ាក	ខណ្ឌបុរីកែវ	៤៤ នាក់
៥០	១៩-កូលា-២០០៧	ក្រុមព្រកទិន្នន័យ	សង្កាត់មានដំយ	ខណ្ឌមានដំយ	១៩៣ នាក់
៥១	១៥-ខសកា-២០០៧	ក្រុមតាមខ្លួន	សង្កាត់និពោជ	ខណ្ឌមានដំយ	៣៨ នាក់
៥២	២៨-កុម៖-២០០៨	ក្រុមតាមខ្លួន	សង្កាត់បិះងទិន្នន័យ	ខណ្ឌមានដំយ	៤៨ នាក់
៥៣	២០-ខសកា-២០០៨	ក្រុមតាមខ្លួន	សង្កាត់និពោជ	ខណ្ឌមានដំយ	៦៧ នាក់
៥៤	២២-ខសកា-២០០៨	ក្រុមព្រកបាត់	សង្កាត់ព្រកបាត់	ខណ្ឌមានដំយ	៦៣ នាក់
៥៥	២៦-ខសកា-២០០៨	ក្រុមព្រកបាត់	សង្កាត់ព្រកបាត់	ខណ្ឌមានដំយ	៣៤ នាក់
៥៦	២៩-ខសកា-២០០៨	ក្រុមទី១,២,៣,៤	សង្កាត់យុំ	ខណ្ឌបុរីកែវ	១៩៤ នាក់
៥៧	០៥-សីហា-២០០៨	ក្រុមទី៥,៦,៧	សង្កាត់យុំ	ខណ្ឌបុរីកែវ	១៣៣ នាក់
៥៨	០៥-សីហា-២០០៨	ក្រុមព្រកពាណិជ្ជកម្ម	សង្កាត់យុំ	ខណ្ឌបុរីកែវ	១០៣ នាក់
៥៩	១៧-មិនា-២០០៨	ក្រុមព្រំងអង្គុង	សង្កាត់ព្រំងអង្គុង	ខណ្ឌដោះ	១៧២ នាក់
៦០	២៤-មិនា-២០០៨	ក្រុមដើមគី	សង្កាត់ប្រោយចោរ	ខណ្ឌបុរីកែវ	១០៧ នាក់
៦១	០៣-មេសា-២០០៨	សហគមន៍គោរយោងទី៣	សង្កាត់គុំពោញឯុំ	ខណ្ឌសែនសុខ	១៩៦ នាក់
៦២	២១-ខសកា-២០០៨	ក្រុមធម្មកុម្ភនិងក្រុមដើមឯក	សង្កាត់ដើមឯក	ខណ្ឌដោះ	៦៦ នាក់
៦៣	០៥-កញ្ញា-២០០៨	ក្រុមធម្មដើម	សង្កាត់ពោមចោរ	ខណ្ឌដោះ	១៩៧ នាក់
៦៤	១៣-មកក-២០១០	សហគមន៍បូរីកើត្បាង	សង្កាត់រាលដៃ	ខណ្ឌពមកក	៤៤ នាក់
៦៥	២៤-មិនា-២០១០	ក្រុមអនុងក្រាន	សង្កាត់យុំ	ខណ្ឌសែនសុខ	៤៤ នាក់
៦៦	២៦-មិនា-២០១០	ក្រុមព្រកស្រាវ	សង្កាត់ពោមចោរ	ខណ្ឌដោះ	៤៦ នាក់
៦៧	៣៤-មិនា-២០១០	ក្រុមព្រកបីង	យុំកន្លោក	ប្រកុកអង្គស្នូល	៣៧ នាក់
៦៨	សីហា-២០១០	ក្រុមធម្មកំបុល	យុំកំបុល	ប្រកុកអង្គស្នូល	៤២ នាក់
៦៩	កូលា-២០១០	ក្រុមព្រកពេះ	សង្កាត់ក្រសាំង	ខណ្ឌ ដោះ	៧៧ នាក់
៧០	វិធីកា-២០១០ លើកទី១	សហគមន៍ត្រួតប្រឈម	សង្កាត់បិះងទិន្នន័យ	ខណ្ឌមានដំយ	២២៣ នាក់
៧១	វិធីកា-២០១០ លើកទី២	សហគមន៍អណ្តាគិតិ	សង្កាត់គោរក	ខណ្ឌដោះ	
៧២	៥-២០១០	សហគមន៍អណ្តាគិតិទី១+២	សង្កាត់គោរក	ខណ្ឌដោះ	៦៤ នាក់
៧៣	១៩-០២-២០១១	សហគមន៍ក្រោះអង្គុង២	សង្កាត់ក្រោះអង្គុង២	ខណ្ឌដោះ	១០៤ នាក់
៧៤	០៩-០៣-២០១១	សហគមន៍សំណើរឿង	សង្កាត់គោរក	ខណ្ឌដោះ	៦៤ នាក់
៧៥	១៩-០៣-២០១១	សហគមន៍អនុងឯុំ	សង្កាត់ព្រោស	ខណ្ឌដោះ	៤៨ នាក់
៧៦	២៤-០៣-២០១១	សហគមន៍បូរីសនិភាព២	សង្កាត់ពោមចោរ	ខណ្ឌដោះ	១៧៤ នាក់
៧៧	២៤-០៤-២០១២	សហគមន៍កសិករ ក្រុមព្រះ	សង្កាត់គុំពោញឯុំ	ខណ្ឌសែនសុខ	១៧៤ នាក់
៧៨	២៤-០៤-២០១២	ក្រុមធម្មគោល	សង្កាត់ពោមចោរ	ខណ្ឌដោះ	
៧៩	០៩-០៤-២០១៣	ក្រុមសំពោះ១	សង្កាត់តាមខ្លួន	ក្រោះតាមខ្លួន	៣០០នាក់
៨០	១១-០៤-២០១៣	ក្រុមបន្ទាន់ស្និត	សង្កាត់យុំ	ខណ្ឌសែនសុខ	៤០នាក់



KINGDOM OF CAMBODIA  
NATION RELIGION KING

Phnom Penh Water  
Supply Authority

## Clean Water for All and Customer Information



### Annual Report 2013

Head Office : North of Royal Railway Station, Phnom Penh Tel : 023 724 046 Fax & Phone : 023 428 969

# **Content**

<b>A. CLEAN WATER FOR THE LOW-INCOME FAMILIES .....</b>	<b>1</b>
<b>A1. Policy of Clean Water for the Low-Income Families .....</b>	<b>1</b>
<b>A2. Activities in 2013.....</b>	<b>1</b>
<b>A3. Conclusion.....</b>	<b>3</b>
<b>B. CUSTOMER INFORMATION PROGRAM.....</b>	<b>4</b>
<b>B1. Goals .....</b>	<b>4</b>
<b>B2. Implementation in 2013 .....</b>	<b>4</b>
<b>B3. Conclusion.....</b>	<b>4</b>

## **ANNEX**



Phnom Penh Water  
Supply Authority

## REPORT ON CLEAN WATER FOR ALL YEAR 2013

### A. CLEAN WATER FOR THE POOR

#### A1. Policy of Clean Water for the Poor

In contribution to implementing the Government's Poverty Reduction Policy, PPWSA has started to carry out the policy "**Clean Water for Low-Income Families**" since 1999.

The clean water supply to the poor has contributed to poverty reduction via the following factors:

- 1- PPWSA's water tariff is 3 to 9 times cheaper than that of the private water providers (Cross-subsidy amid consumers).
- 2- Installment payment policy: 12 months, 17 months and 22 months which can be chosen by the poor based on their financial capacity, and in addition a policy of 20% discount of connection fee for the poor living in suburban communities. Furthermore, PPWSA has applied the subsidy: 30%, 50% and 70% of the total connection fee since 2005 based on the result of evaluation over the real poverty made by committee in cooperation with local authorities. Indicating that even the subsidy is up to 70%, some poorest families still cannot afford to make the installment payment for the remaining 30%. PPWSA, therefore, has to apply an additional category of 100% subsidy for the poorest families since February 2006.
- 3- Water pipe is connected indoor without additional expense and time for transport from the selling point.
- 4- Clean water, according to WHO guideline, assures the consumer's health. (*Annex1*)

To achieve this policy, PPWSA has:

1. a team to identify location of the poor, poverty evaluation and scoring
2. a team to broadcast the policy and the connection procedure
3. a team to facilitate application forms for the poor on-site

The activities of clean water supply for low-income families from 1999 to 2013 are summarized in *Annex 2* and Project for Subsidizing Domestic Connections to Low Income Residents in *Annex 3*.

#### A2. Activities in 2013

In parallel with the expansion of service coverage to suburban areas in Meanchey, Dangkor, Sen Sok, Russey Koe and Por Senchey districts as well as the provincial town of Kandal, PPWSA has pursued clean water for low-income families, through:

1. Continuing the survey of consensus and suggestion of the poor who have just received services;
2. Extending the clean water supply to the poor living in the following 16 suburban communities and provincial town of Kandal, Takmao, with subsidy and allowing for installment payment on connection fees.
  - (1) *Borey Keila Community*  
*(Veal Vong Commune, 7 Makara District)*
  - (2) *Rik Chamroeun Community*  
*(Prek Pra Commune, Meanchey District)*
  - (3) *Chamroeun Akphivat Community*  
*(Prek Pra Commune, Meanchey District)*
  - (4) *Prek Tapov 1 Community*  
*(Prek Pra Commune, Meanchey District)*
  - (5) *Prek Tapov 2 Community*  
*(Prek Pra Commune, Meanchey District)*
  - (6) *Prey Nokor Community, Kok Kleang 2 Village*  
*(Phnom Penh Thmey Commune, Sen Sok District)*
  - (7) *Prey Nokor Community, Kok Kleang 3 Village*  
*(Phnom Penh Thmey Commune, Sen Sok District)*
  - (8) *Kaksekar Community*  
*(Phnom Penh Thmey Commune, Sen Sok District)*
  - (9) *Sen Sok Community*  
*(Khmuonh Commune, Sen Sok District)*
  - (10) *Andoung Thmey Community*  
*(Kok Rorka Commune, Dangkor District)*
  - (11) *Toul Rorkakos Community*  
*(Prey Sar Commune, Dangkor District)*
  - (12) *Borey Santepheap Community*  
*(Chom Chao Commune, Por Senchey District)*
  - (13) *Vimean Trung Community*  
*(Kraing Thnung Commune, Por Senchey District)*
  - (14) *Sambok Chab Community*  
*(Trapaing Krasaing Commune, Por Senchey District)*
  - (15) *Trapaing Anhchanh Community*  
*(Trapaing Krasaing Commune, Por Senchey District)*
  - (16) *Samaki Community*  
*(Trapaing Krasaing Commune, Por Senchey District)*

As a result, PPWSA has provided 1,441 connections to the low-income families, where:

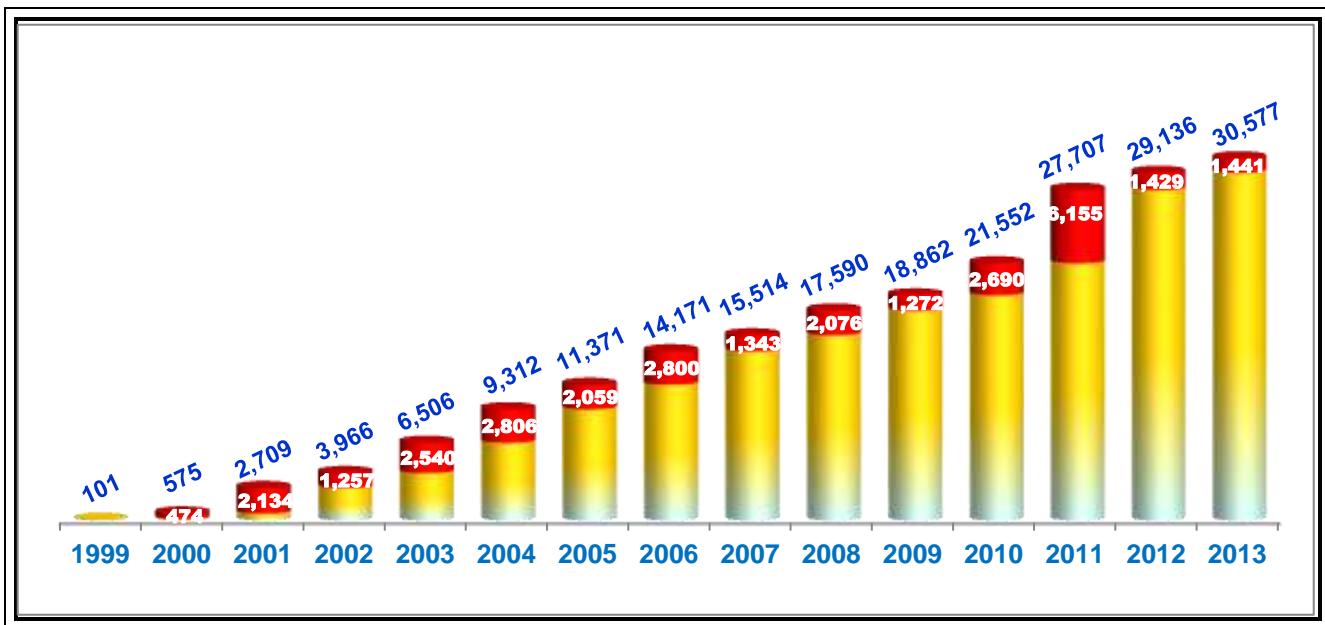
- 02 connections were paid in installments.
- 1,439 connections (41 urban and 1,398 suburban) were subsidized worth 371,224,800 Riels, equivalent to USD 92,806. The fund for the subsidy comes from the donation of :
  - *PPWSA Social Fund (providing subsidy since November 2013): 33,738,480 Riels*, equivalent to 163 connections
  - *WB and Maire de Paris: 337,486,320 Riels*, equivalent to 1,276 connections

Description	Number of Connections									Total Subsidy (Riels)	
	Beginning			Increase in 2013			Ending				
	Urban	Outskirt	Total	Urban	Outskirt	Total	Urban	Outskirt	Total		
<b>A. Subsidy</b>	<b>1,606</b>	<b>16,771</b>	<b>18,377</b>	<b>41</b>	<b>1,398</b>	<b>1,439</b>	<b>1,647</b>	<b>18,169</b>	<b>19,816</b>	<b>5,069,265,840</b>	
100%	275	7,557	7,832	8	517	525	283	8,074	8,357	2,828,008,800	
70%	646	4,596	5,242	24	582	606	670	5,178	5,848	1,385,274,240	
50%	542	3,412	3,954	8	269	277	550	3,681	4,231	715,885,200	
30%	143	1,206	1,349	1	30	31	144	1,236	1,380	140,097,600	
<b>B. Instalment Payment</b>	-	-	<b>10,759</b>	-	-	<b>2</b>	-	-	<b>10,761</b>	<i>Instalment Payment</i>	
<b>SumTotal</b>	-	-	<b>30,351</b>	-	-	<b>1,441</b>	-	-	<b>30,577</b>	-	

From 1999 till the end of 2013, through the program “Clean Water for Low-Income Families”, PPWSA has installed a total of 30,577 direct connections (equivalent to 13.42% of total connections), where:

- 10,761 connections were paid in installments.
- 19,816 connections (1,647 urban and 18,169 suburban) were subsidized worth 5,069,265,840 Riels, equivalent to USD 1,267,316. The fund for the subsidy comes from the donation of :
  - PPWSA Social Fund: **33,738,480 Riels**, equivalent to 163 connections
  - WB and Maire de Paris and other donors: **5,035,527,360 Riels**, equivalent to 19,653 connections

#### Water Connections for Low-Income Families Since 1999 to 2013



#### A3. Conclusion

This program does contribute to eradicating the poverty of Phnom Penh habitants and meet the goals of Poverty Reduction Policy of the Government.

The water people are using is clean and drinkable from tap directly. The service is available 24/7 whenever they need with sufficient pressure. They no longer need to wait to collect and transport water over distance as well as spend 3 to 9 times less than before. They have time

to engage other jobs to make more income for their families. Now, the children who used to help transport water every day over distance can relax and have time to play and study for their body and mind improvement. In addition, health has been better improved due to clean water.

Pursuant to the dynamic result, PPWSA has been extremely enthused and supported by the Government, development partners for self-reliance, and the poor as well as NGOs, donors and loan providers, in particular, the World Bank, the Asian Development Bank and the Mairie de Paris.

## B. CUSTOMER INFORMATION PROGRAM

### B1. Goals

To response to the requirements of customer's awareness of clean water supply and to strengthen the collaboration with its customers, PPWSA created a broadcast team in March 2003 to carry out "**Customer Information Program**" at local levels, communities, villages as well as communes throughout Phnom Penh City in collaboration with the local authorities, aimed at making the customers, especially the poor, understand.

Topics of the broadcast include:

- Clean water supply techniques
- Managing and ensuring the quality of clean water supplied by distribution network
- Water service policy
- Billed amount determining method and billing process
- As well as other caution and void cases to avoid customer's loss, such as ignored indoor leakage, etc.

### B2. Implementation in 2013

In 2013, the taskforce conducted the "Customer Information Program" providing the following 2 rounds in Takmao town and Dangkor district with a total of 380 participants.



Samrong 1 Village, Takmao Commune,  
Takmao Town



Banla Sa-it Village, Khmuonh Commune,  
Sen Sok District

### B3. Conclusion

By the end of 2013, PPWSA has held "Local Customer Information Program" 80 times with 8,106 participants since March 2003 (*Annex4*).

Through this program, local people have gained a lot of knowledge about PPWSA's clean water supply as well as relevant policies and enthusiastically welcomed PPWSA, with closer collaboration.

# **Annex**

---

## Reason of Clean Water Supply to the Poor

The Kingdom of Cambodia has a total population of about 13 millions. Almost one million Cambodians are residing in Phnom Penh, mostly in the four central districts. Like other developing countries, the poor are living in Phnom Penh City in communities and some are scattered.

Their jobs are motorbike taxi drivers, cyclo-drivers, laborers, inner-tube pitchers, cars and motorbike cleaners, etc. with an average daily income between 3,500 to 10,000Riels (USD0.85-USD2.50) per household. Every day, they have to allocate the tiny the tiny income for basic like food, electricity, water, etc.

The poor without direct connections from PPWSA have to purchase water from sellers at a high price of 1,500 to 3,500 Riels per cubic meter, which geographically varies. In addition to the high price, they have to sacrifice their manpower and time to bring water to their homes in the distance of hundreds of meters. The cost is therefore increased.

In general, water transport is the children's workload reducing the school and play time for improving their own spirits and bodies.

Moreover, the water they purchase is safe because of its sources- lakes or wells without any protection. Even water from PPWSA's distribution networks (in case of re-sales) is not ensured due to the unsafe transport facilities like unclean buckets and pushcarts.

Quite the reverse, the people having direct connections from PPWSA do not need to transport water because they have indoor water for easy use.

They also have to pay only 550 Riels/m<sup>3</sup> for a monthly consumption up to 7m<sup>3</sup> (approximately 230 l/day) and only 770 Riels/m<sup>3</sup> for a monthly consumption between 8 to 15 m<sup>3</sup>.

With regard to this, those who do not have direct connections from PPWSA, mostly the poor, have to pay 3 to 9 times for water.

## Clean Water Supply to the Poor before 2013

**After the Khmer Rouge period**, almost all the urban infrastructures were destroyed. The water pressure in the PPWSA supply network was very low due to high leakage of the deteriorated pipelines. The coverage of supply network was also limited.

Small-scale services came about by pumping water from rivers, lakes or wells and were provided to customers in various ways, from pushcart to piped system. Some of the retailers purchased water from PPWSA for subsequent selling to consumers. This retailing practice, however had some disadvantages foremost of which are as follows:

- Monopoly of service by one supplier resulted to higher cost to final consumers
- Stealing by retailers from PPWSA supply network had been rampant and took various forms

To eradicate these problems, PPWSA sought cooperation with NGOs such as PADEK to supply clean water to the poor families through their representatives. And, with the support of the Phnom Penh Municipality, PPWSA suggested the poor to create "Communities of the poor". Those communities elected their representatives to distribute water in their respective community. A "reasonable" tariff was drafted for end-users. The installation of community water pipes was mostly funded by NGOs.

**At the end of 1998**, there were 53 community representatives, consuming an average of 15,500m<sup>3</sup> per month. It makes up to about 1.1% of the total sales volume of PPWSA. However, from time to time, there were cases where the community representatives also acted as the water retailers and started selling water themselves.

In March 1998 PPWSA received a Development from Credit the World Bank. A part of the soft loan was intended to establish clean water supply service to the poor families of Phnom Penh.

In support of the Royal Government's commitment to reduce poverty, and to comply with the loan covenant with the World Bank, PPWSA waged a committed stance to the policy of "supplying clean water to the poor". Provision of direct water service to the poor, however, is subject to some conditions.

The poor community would:

- 1- Need to register at the Municipality and have clear and definite address
- 2- Need to pay 10% of the total connection fee and make a refundable water deposit at the application
- 3- Pay the remaining connection fee through monthly-installment for a period of 9 months at an annual interest rate of 8.5%.

A working team was created to implement the policy on water supply to the poor. In addition to responsibility of processing and approving the applications for water service connection, this working team is also responsible for the implementation of the installment-payment scheme.

Unfortunately, the information on this installment-payment policy was not extensively disseminated and not many poor families knew about it and responded.

**In 1999**, PPWSA made only 101 house connections for the poor communities in the 4 districts around Phnom Penh City Center. This was a negligible number compared to the total house connections of 12,059 done by PPWSA that year.

With the improvement of water supply service **in year 2000**, i.e. decrease in water loss, and the general increase in the water pressure, PPWSA decided to speed up the activity giving direct water service to the poor communities. This commitment was made in conditions that the poor communities:

- 1- Shall not resettle
- 2- Report to PPWSA the water leakage in their areas and adequacies concerning the clean water network
- 3- Do not take an opportunity to benefit from reselling water.

A new monthly-installment payment schedule for connection fees was established. For a 15mm water meter and maximum pipe length of 10m, the payment structure was as follows:

- 1st payment : 109,080 Riels (around USD28)
- 2nd payment : 36,040 Riels (around USD9.30)
- 3rd payment : 35,840 Riels
- 4th payment : 35,540 Riels
- 5th payment : 35,340 Riels
- 6th payment : 35,040 Riels
- 7th payment : 34,840 Riels
- 8th payment : 34,640 Riels
- 9th payment : 34,340 Riels
- Last payment : 34,140 Riels

The total amount was 424,840Riels including refundable deposit of 41,400Riels and 10% VAT (Value Added Tax).

In addition, two work teams were formed with the tasks of disseminating information regarding this "Water Supply to the Poor" program. The objective is to build awareness and understanding to a wider group of poor people of Phnom Penh about this project, including the benefits of receiving clean water supply service from PPWSA. These teams were also responsible to carry out the whole process of water supply to the poor, from the application processing, gathering of required document and approval of applications to actual installation of house connections.

In the year 2000, the total connections increased to 474 connections, 38 from outside communities and 436 from the 6 communities with Phnom Penh City Center.

**In 2001**, to strengthen and extend clean water service to the poor of the four central districts, PPWSA has conducted survey the poor newly received direct services and investigated any poor who do still not have access to PPWSA's direct services. As a result, there were 691 families remaining without direct service (1<sup>st</sup> Quarter Report 2001-Vol.3). The main reasons were:

- Lack of awareness on the project and its advantages
- Financial difficulty to make 10-months installment payment.

Based on the results, PPWSA has reviewed the policy of installment payment. In June 2001, PPWSA released 2 new installment payment policies, which enable the poor to choose installment payment method for 10,15 or 20 months, and reduced the connection fee 20% for the suburban poor.

In parallel, PPWSA struggled to extend clean water supply system to suburban areas in order to supply clean water to the inhabitants in those areas, including the poor. In addition, PPWSA continuously seeks assistance and collaborative undertaking with NGOs as sponsor on the project.

During the year 2001, PPWSA executed house connections for the poor in total 2,134 (approx. 78% of 2,709 poor connections installed from 1999 to 2001). Among these are 1,915 connections in communities (1,832 connections in urban and 83 connections in suburban area) and 219 connections outside communities (204 connections in urban and 15 connections in suburban area).

Through the invitation of World Bank, PPWSA was able to present its experience in providing Water supply service to the poor in the international seminar on Water Supply and Sanitation Sector Reform in the Context of Regional Autonomy, which occurred in May 2001 in Jakarta, Indonesia. The experience gained praise and supports from the seminar participants.

In line with the installation of new pipeline networks (removing old pipes and replaced by the new), PPWSA has terminated the operations of retailers and community representatives, and installed individual connections for every home in the area where the mains have been changed. Up to date, 154 retailers and representatives operations have been terminated.

**In 2002**, PPWSA continued to survey the consensus and suggestions of the poor Just obtaining services and to search for poor locations in the 4 central districts without access to direct services.

As a result, PPWSA installed 1,257 connection for both urban and suburban poor (approximately 32% of 3,966 poor connections in total installed since the start of "Clean Water Supply program" in 1999): 433 connections in 16 communities (348 in 10 urban communities and 85 in 6 suburban communities) and 824 connections outside communities (339 urban and 485 suburban).

Meanwhile, PPWSA continued to expand its clean water supply services to the poor who are living in the suburban areas (Meanchey, Dangkor and Russey keo districts), along with the extention of distribution networks. The Chroy Changwar Treatment Plant – 65,000 m<sup>3</sup> /day has been rehabilitated and put in operation on March 26, 2002 in order to increase the supply volume of clean water, enhancing the suburban supply.

Furthermore, in response to the request of the Governor of Phnom Penh to urgently serve 5,127 families who suffered fire on November 26-27, 2001 and relocated to Samarky and Anlong Kaguan villages in Dangkor district, PPWSA investigated the location and studied the water resource and constructed a water treatment system with a production capacity of 16m<sup>3</sup>/hour which was placed into process on January 1, 2002. The Board of Directors of PPWSA has approved at the ninth session, on June 17, 2002, a total expenditure of 195,465,787 Riels of the facility as donation for the relocated.

Besides, PPWSA held a meeting on 19, 2002 with representatives from NGOs and from both urban and suburban poor communities to broadcast its policy "Water Supply to the Poor" and to collect attendant suggestions and to improve its work quality.

**On the other hand, in 2003**, apart from surveying the consensus and suggestions of the poor who have just received services and investigating poor families in the four central districts, who may not yet have access to direct services, PPWSA extended clean water supply to suburban poor in Meanchey, Dangkor and Russey Keo districts.

As a result, 2,540 connections were installed for both urban and suburban poor is, of which 716 connections were in the city center (600 in communities and 116 outside communities) and 1,824 connections in the suburb (783 in communities and 1,041 outside communities).

From the start of implementing the program “Clean Water for the Poor” to the end of 2003 PPWSA installed 6,506 connections including:

- City Center : 3,270 in 44 communities and 764 outside communities
- Outskirts : 951 in 17 communities and 1,521 outside communities

Furthermore, PPWSA’s managers have presented the experience of clean water supply to the poor on the international arena by the following participations:

- 1- Third World Water Forum, held in Japan: Kyoto, Osaka and Shiga on March 16-23, 2003 following the invitation of JICA and ADB, where a movie about “Experience of Clean Water Supply to the Poor” created by ADB was shown.
- 2- Regional Workshop on “Water Supply to the Poor”, held in Pattaya, Thailand on September 9-11, 2003, following the invitation of United Economic and social Commission for Asia and the Pacific (UNESCAP).

Separately, on December 12, 2003, PPWSA’s General Director donated USD 70 to a very poor lady, Mrs. Meak Dany, living at House # 338E1, St. 282, Sangkat Beong Keng Kang 1, Khan Chamcar Morn to pay the debt of 10-month installment connection fee and of the recent water consumption.

Also, in 2003, PPWSA has eliminated 60 water vendors and representatives, and transformed into direct customers.

**In 2004**, Phnom Penh Water Supply Authority has:

- 1- Continued the survey of consensus and suggestions of the poor who have just received services;
- 2- Continued to investigate poor locations in the four central districts (7 Makara, Daun Penh, Toul Kork, Chamcar Morn) where many not yet have access to direct services from PPWSA;
- 3- Proceeded to extend clean water supply to the poor in suburban areas (Meanchey, Dangkor and Russey Keo districts);
- 4- Continued to eliminate 26 water vendors and provide direct services to consumers;
- 5- Prepared a policy to subsidy an connection free for the poorest;
- 6- Improved and ensured quality of supply water as drinking water (drinkable without boiling);
- 7- Extents the supply of clean water to Takmao town of Kandal province, include the poor
- 8- Supplied clean water to the poor living in the 107 urban communities based on the policy of Phnom Penh Municipality.

As a result, PPWSA has supplied 2,806 connections of clean water for the poor: 871 connections in the city center (448 in communities and 423 outside communities) and 1,935 connections in the suburb (438 in communities and 1,497 outside communities).

Notably, in Tnaut Chrom 5 community, Sangkat Boeng Tompun, Khan Meanchey, there are 596 poor poorest people (123 families), most of which are waste-pickers on stung Meanchey garbage hill.

According to this reality, PPWSA has supplied clean water of this community with 50% discount and 20-month installment payment, and donated the total connection fees to 14 of the poorest families who are unable to pay.

Pursuant to the dynamic result PPWSA has been extremely enthused and supported by the poor and NGOs as well as donors and loan providers, in particular, the World Bank, and the Asian Development Bank.

On January 27, 2004, PPWSA was awarded the ADB's 2004 Water Prize due to actively supporting the policy "Water for All".

**In 2005,** Phnom Penh Water Supply Authority has:

- 1- Continued the survey of consensus and suggestion of the poor who have just received services;
- 2- Extended the clean water supply to poor living in suburban areas (Meanchey, Dangkor and Russey Keo districts) and provincial town of Kandal, allowing to make installment payment for the connections fees.
- 3- Set up and implement the donation policy for the poor: 30%, 50% and 70% of the total connection fee based on the result of evaluation over the real poverty made by committee and local authority.

As a result in 2005, PPWSA has supplied 2,059 connections of clean water for the poor: 231 connections in the city center, 876 connections in the suburb and 952 connections with subsidy (338 connections – 30%, 478 connections – 50% and 136 connections – 70%). The total subsidy amount is 147,407,040 Riels or USD 35,953 (USD 1=4,100 Riels).

**In 2006,** Phnom Penh Water Supply Authority has:

- 1- Continued the survey of consensus and suggestion of the poor who have just received services;
- 2- Extended the clean water supply to the poor living in suburban areas (Meanchey, Dangkor, Russey Keo districts) and provincial town of Kandal by providing subsidy and allowing to make installment payment for the connections fees.

In 2006, PPWSA has provided 2,800 connections to the poor, 854 within 14 communities and 1,920 outside communities, with the total subsidy worth 648,036,000 Riel or USD 158,058 (4,100 Riel/USD1).

**In 2007, Phnom Penh Water Supply Authority has:**

- 1- Continued the survey of consensus and suggestion of the poor who have just received services;
- 2- Extended the clean water supply to the poor living in suburban areas (Meanchey, Dangkor, Russey Keo districts) and provincial town of Kandal, by providing subsidy and allowing to make installment payment for the connections fees.

In 2007, PPWSA has provided 1,343 connections to the poor, 419 urban and 924 suburban, with the total subsidy worth 289,365,841 Riels or USD 71,358.25.

**In 2008, Phnom Penh Water Supply Authority has:**

- 1- Continued the survey of consensus and suggestion of the poor who have just received services;
- 2- Extended the clean water supply to the poor living in suburban areas (Toul Senchey, Trapaing Raing Thmey, Sen Sok and Prey Nokor communities) and provincial town of Kandal by providing subsidy and allowing to make installment payment for the connections fees.

In 2008, PPWSA has provided 2,076 connections to the poor, 165 urban and 1,911 suburban, with the total subsidy worth 519,173,280 Riels or USD 121,926.98.

**In 2009, Phnom Penh Water Supply Authority has:**

- 1- Continued the survey of consensus and suggestion of the poor who have just received services;
- 2- Extended the clean water supply to the poor living in suburban areas (Borey Kailar, Prey Nokor, Sen Sok, Trapaing Raing Thmey, Toul Senchey, Prey Nokor 2D5 and Prey Nokor 3D5 communities) and provincial town of Kandal by providing subsidy and allowing to make installment payment for the connections fees.

In 2009, PPWSA has provided 1,272 connections to the poor, 34 urban and 1,238 suburban, with the total subsidy worth 264,527,280 Riels or USD 63,573.56.

**In 2010, Phnom Penh Water Supply Authority has:**

- 1- Continued the survey of consensus and suggestion of the poor who have just received services;
- 2- Extended the clean water supply to the poor living in suburban areas (Borey Kailar, Prey Nokor , Sen Sok, Trapaing Raing Thmey, Toul Senchey, Prey Nokor 2D5, Prey Nokor 3D5 and Nikum Preah Siha Mony, Klaing Romsev, Samaki 1-2-3, Sombok Chab, and Village 22 – Neakavoan Pagoda communities) and provincial town of Kandal by providing subsidy and allowing to make installment payment for the connections fees.

In 2010, PPWSA has provided 2,690 connections to the poor, 111 urban and 2,579 suburban, with the total subsidy worth 504,655,920 Riels or USD 121,022.45.

With the above result, on 2 June 2010, Phnom Penh Water Supply Authority (PPWSA) under the leadership of General Director Ek Sonn Chan has been named the winner of the "**Stockholm Industry Water Award 2010**", one of the world prestigious awards of the Stockholm International Water Institute (SIWI), Sweden, in recognition of its world class performance in water supply and self-sufficiency.

**In 2011, Phnom Penh Water Supply Authority has:**

- 1- Continued the survey of consensus and suggestion of the poor who have just received services;
- 2- Extended the clean water supply to the poor living in 19 suburban communities and provincial town of Kandal by providing subsidy and allowing to make installment payment for the connections fees.

In 2011, PPWSA has provided 6,155 connections to the poor, where:

- 6,150 connections (244 urban and 5,906 suburban) were subsidized with the total amount worth 1,971,856,800 Riels or USD 486,878.22.
- 5 suburban connections were allowed for 12-month installment payment on connection fees.

**In 2012, Phnom Penh Water Supply Authority has:**

- 1- Continued the survey of consensus and suggestion of the poor who have just received services;
- 2- Extended the clean water supply to the poor living in 17 suburban communities and provincial town of Kandal by providing subsidy and allowing to make installment payment on the connection fees.

In 2012, PPWSA has provided 1,429 connections to the poor, 138 urban and 1,291 suburban, with the total subsidy worth 389,870,640 Riels or USD 97,468.

**SUBSIDIZING DOMESTIC WATER  
CONNECTIONS LOW INCOME RESIDENTS  
SCORRING OF LOW INCOME RESIDENTS**

**I- CRITERIA TO IDENTIFY POOR**

Description	Score
<b>A Householder Status</b>	<b>40</b>
A-1 Widow without regular career (large numbers of children with old mother or father)	6
A-2 Widow is employee (large numbers of children with old mother or father)	5
A-3 Retired employee with large numbers of children in School	4
A-4 Disabled (Ex-soldier), no regular career	5
A-5 Elderly without supporter and large numbers of children with ages unemployable	4
A-6 Householder is only mother or father with large numbers of children	4
A-7 Chronic disease who cannot work	4
A-8 Householder with large number of school age children	4
A-9 Elder orphan acts as Householder	4
<b>B Housing Condition</b>	<b>30</b>
B-1 House column made of small wood or house sitting on the ground	4
B-2 Walls of house made of bamboo or palm leaf or plastic tent	4
B-3 Roof of house made of palm leaf or plastic tent or deteriorated galvanized sheets	4
B-4 Many families live in one house as relative or others	4
B-5 House built on roof "terrace", wall made of bamboo or palm leaf or plastic tent	4
B-6 Poor sanitary conditions around house/no latrine	2
B-7 No water source or water source is far away	2
B-8 Very small house comparing to numbers of family members	4
B-9 No electricity or using battery	2
<b>C Assets</b>	<b>10</b>
C-1 No transportation to do business (no cart, motorcycle, bicycle etc.)	2
C-2 No livestock (buffaloes, cows, pigs etc.)	1
C-3 No television, tape and radio or no any items among these	1
C-4 No mosquito net or have insufficient numbers for the household	1
C-5 No bed, table, cupboard, chair or has the improved item	1
C-6 No/little land or no land for cropping	2
C-7 No water well	1
C-8 No cash saving for emergency	1
<b>D Lack of access to economic assets</b>	<b>10</b>
D-1 No regular job	1
D-2 Household income about 1US\$/day (asking the number of working person and sum Up the total)	2
D-3 Under-16years-old Children can't attend school (check reason)	3
D-4 In debt to others for buying food and necessities (check reason)	4
<b>E Lack of access to social assets</b>	<b>10</b>
E-1 Householder is illiterate	1
E-2 Adult members are illiterate	2
E-3 Children can't attend school or not regular attendance (check reason)	3
E-4 No job due to chronic disease	4

## **II- PAYMENT SCHEME**

The poor resident groups will receive different discounts and payment scheme as follows:

- Group A :** Discount water supply connection fee by 30% with the balance of 70% to be paid by the customer along with their monthly water bill over a number of months (10,15 or 20 months) The discounted portion (30%) is funded by the Social Account within PPWSA.
- Group B :** Discount the water supply connection fee by 50% with the balance of 50% to be paid by the customer along with their monthly water bill over a number of months (10,15 or 20 months) The discount portion (50%) is funded by the Social Account within PPWSA.
- Group C :** Discount the water supply connection fee by 70% with the balance of 30% to be paid by the customer along with their monthly water bill over a number of months (10,15 or 20 months) The discount portion (70%) is funded by the Social Account within PPWSA.
- Group D :** Connect free of charge with 100% of the connection fee funded by the Social Account within PPWSA.

**“Customer Information Program” held in 78 rounds with a total of 7,726 participants since 2003, serving cookies and drinks**

No	Date	Place			Participants
1	17-Mar-2003	Tuol Kork Village	Tuol Sangke Commune	Russey Keo District	109
2	19-Mar-2003	Tuol Kork Village	Tuol Sangke Commune	Russey Keo District	130
3	23-Mar-2003	Psa Toch Village	Tuol Sangke Commune	Russey Keo District	121
4	25-Mar-2003	Tuol Sangke Village	Tuol Sangke Commune	Russey Keo District	101
5	26-Mar-2003	Mittapheap Village	Russey Keo Commune	Russey Keo District	178
6	28-Mar-2003	Klaing Saing Village	Russey Keo Commune	Russey Keo District	90
7	29-Mar-2003	Samaki Village	Russey Keo Commune	Russey Keo District	102
8	03-Apr-2003	Boeng Salang Village	Russey Keo Commune	Russey Keo District	96
9	04-Mar-2003	Sleng Raleung Village	Toek Thla Commune	Russey Keo District	72
10	07-Mar-2003	Trapaing Chhouk Village	Toek Thla Commune	Russey Keo District	102
11	20-Jan-2004	Village 2	Chroy Changwar Commune	Russey Keo District	105
12	04-Feb-2004	Meanchey Village	Stung Meanchey Commune	Meanchey District	103
13	06-Feb-2004	Thmei Village	Stung Meanchey Commune	Meanchey District	97
14	10-Feb-2004	Trea Village	Stung Meanchey Commune	Meanchey District	105
15	12-Feb-2004	Russey Village	Stung Meanchey Commune	Meanchey District	325
16	18-Feb-2004	Damnak Thom Village	Stung Meanchey Commune	Meanchey District	192
17	24-Feb-2004	Pneat Village	Stung Meanchey Commune	Meanchey District	87
18	26-Feb-2004	Prek Toil Village	Stung Meanchey Commune	Meanchey District	212
19	02-Mar-2004	Sansam Kosal Village	Boeng Tompun Commune	Meanchey District	142
20	11-Mar-2004	Chamroeun Phal Village	Boeng Tompun Commune	Meanchey District	75
21	18-Mar-2004	Prek Talong Village	Chak Angre Krom Commune	Meanchey District	45
22	23-Mar-2004	Prek Talong Village	Chak Angre Krom Commune	Meanchey District	90
23	30-Mar-2004	Tuol Rorka Village	Chak Angre Krom Commune	Meanchey District	87
24	22-Apr-2004	Chak Angre Leu Pagoda	Chak Angre Leu Commune	Meanchey District	110
25	11-May-2004	-	Chbar Ampov 2 Commune	Meanchey District	98
26	18-May-2004	Po Preah Bat Pagoda	Chbar Ampov 1 Commune	Meanchey District	125
27	03-Jun-2004	Dei Thmei Village	Phnom Penh Thmey Commune	Russey Keo District	120
28	17-Oct-2004	SKD Block	KM6 Commune	Russey Keo District	96
29	09-Dec-2004	B1 Village	Chraig Chamres 2 Commune	Russey Keo District	115
30	15-Dec-2004	B2 Village	Chraig Chamres 2 Commune	Russey Keo District	50
31	13-Jan-2005	Phum 4	Chraig Chamres 1 Commune	Russey Keo District	88
32	18-Jan-2005	Phum Deum Mean	Deum Mean Commune	Takmao District	50
33	27-Jan-2005	Phum Steoug Chrov	Deum Mean Commune	Takmao District	60
34	15-Feb-2005	-	Chraig Chamres 1 Commune	Russey Keo District	25
35	01-Mar-2005	Takmao Village	Takmao Commune	Takmao District	80
36	09-Mar-2005	Cheng Meng Village	Samrong Krom Commune	Takmao District	35
37	22-Mar-2005	Takmao Village	Takmao Commune	(Culture Building)	65
38	03-Apr-2005	Svay Pak Village	Svay Pak Commune	Russey Keo District	32

39	23-Jun-2005	Phum Bassac	Prek Pra Commune	Meanchey District	35
40	14-Jul-2005	Phum Ta Ngov	Niroth Commune	Meanchey District	92
41	25-Oct-2005	Phum Daun ouk	Trapaing Krasaing Commune	Dangkor District	194
42	07-Feb-2006	Phum Samaki 4	Trapaing Krasaing Commune	Dangkor District	173
43	27-Jun-2006	Neak Vngao Pagoda	Boeng Kok 2 Commune	Toul Kork District	151
44	22-Aug-2006	Takmaov Village	Kompong Samnahn Commune	Kandal Province	51
45	30-Sep-2006	Obek Orm Village	Toek Thla Commune	Russey Keo District	56
46	13-Oct-2006	Borey Kailar Building	Veal Vong Commune	7 Makara District	114
47	21-Nov-2007	Prek Samroung Village	Takmao Commune	Kandal Province	94
48	23-Feb-2007	Phum Samaki 1	Toek Thla Commune	Russey Keo District	52
49	19-Jul-2007	Lorkambor Village	Svyva Pak Commune	Russey Keo District	54
50	18-Oct-2007	Prek Toal Village	Meanchey Commune	Mean Chey District	117
51	15-Nov-2007	Ta Dao Village	Niroth Commune	Mean Chey District	32
52	28-Feb-2008	Phum Tanut Chrom	Beong Tompun Commune	Mean Chey District	48
53	20-May-2008	TaNgoove Village	Prek Pra Commune	Mean Chey District	67
54	22-May-2008	Prais Ponlea Village	Prek Pra Commune	Mean Chey District	63
55	26-May-2008	Prek Tapove Village	Prek Par Commune	Mean Chey District	34
56	29-May-2008	Phum 5,6,7	Khmuonh Commune	Russey Keo District	147
57	03-Jun-2008	Phum 1,2,3,4	Khmuonh Commune	Russey Keo District	152
58	05-Aug-2008	Tra Pang Rang Thmey	Khmuonh Commune	Russey Keo District	133
59	17-March-2009	Kraig Akrong Village	Kraig Thnung Commune	Dangkor District	122
60	24-March-2009	Doem Kor Village	Chruoy Chang War Commune	Russey Keo District	107
61	03-April-2009	Kok Kleang 3 Community	Phnom Penh Thmey Commune	Sen Sok District	156
62	21-May-2009	Bory Kamkor & Choeng Ek	Choeng Ek Commune	Dangkor District	66
63	04-Sept-2009	O Doem Village	Chom Chao Commune	Dangkor District	87
64	13-Janu-2010	Bory Keila Community	Veal Vong Commune	7 Makra District	95
65	24-Mar-2010	Anlong Knigan	Khmuonh Commune	Sen Sok District	94
66	26-Mar-2010	Prey Lavear	Chom Chao Commune	Dangkor District	86
67	June-2010	Prey Boeung Village	Kantouk Commune	Angsnoul	37
68	Aug-2010	Kombol Market Village	Komboul Commune	Angsnoul	52
69	Oct-2010	Trapaing	Krasaning Commune	Dangkor District	77
70	Nov-2010	Tanaut4	Beong Tompun Commune	Mean Chey District	223
71	Nov-2010	Andoung Thamey	Koar Rorka Commune	Dangkor District	
72	Dec-2010	Andoung Thamey 1+2	Koar Rorka Commune	Dangkor District	62
73	14-Feb-2011	Kraig Angkrang	Kraig Thnung Commune	Dangkor District	104
74	09-Mar-2011	Sampor Thmei	Kok Rorka Commune	Dangkor District	69
75	14-Mar-2011	Anlong Korng Thmei	Prey Sar Commune	Dangkor District	98
76	29-Mar-2011	Borei Santepheap	Chom Chao Commune	Dangkor District	179
77	29-Aug-2012	Kaksekar	Phnom Penh Thmey Commune	Sen Sok District	178
78	29-Aug-2012	Thmor Kaul	Chom Chao Commune	Dangkor District	
79	04-Dec-2013	Samrong 1 Village	Takmao Commune	Takmao Town	300
80	11-Dec-2013	Banla Sa-it	Khmuonh Commune	Sen Sok District	80